

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano
«El Adelantado de Segovia, S. L.»

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Martes 18 de julio de 1972
AÑO LXXII.—Número 21.947

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 41-17-50. REDACCION, 41-20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 41-22-99
Depósito Legal SG. 7-1958

Precio del ejemplar 5 pesetas

LEY DE LA JEFATURA DEL ESTADO

36 AÑOS

EN CASO DE FALLECIMIENTO DEL JEFE DEL ESTADO:

Ocho días de plazo para que el Príncipe de España jure y sea proclamado Rey

SI NO HUBIESE SIDO DESIGNADO PRESIDENTE DEL GOBIERNO QUEDARIA INVESTIDO COMO TAL EL VICEPRESIDENTE

Promulgación también de otra ley sobre coordinación de funciones en los altos órganos del Estado

Madrid, 18.—El «Boletín Oficial del Estado» publica hoy la siguiente ley de la Jefatura del Estado: «Designado por ley de 22 de julio de 1969, sucesor, a título de Rey, en la Jefatura del Estado el Príncipe don Juan Carlos de Borbón; precisadas sus funciones en relación con el artículo 11 de la Ley Orgánica del Estado por ley de 15 de julio de 1971; habida cuenta de la situación que las previsiones sucesoras pueden originar, en razón de la triple titularidad vitalicia del Caudillo, de conformidad con lo que se establece en nuestras Leyes Fundamentales, es conveniente evitar toda laguna en la aplicación de las mismas, precisando el alcance de sus normas en los posibles supuestos.

A tal fin, y en virtud de las atribuciones que me concede la disposición transitoria primera de la Ley Orgánica del Estado, dispongo:

Artículo primero.—La Jefatura del Estado, la Jefatura Nacional del Movimiento y la Presidencia del Gobierno corresponden, con titularidad vitalicia, al Caudillo de España y Generalísimo de los Ejércitos, de conformidad con lo dispuesto en el artículo segundo de la Ley de Sucesión y disposición transitoria primera de la Ley Orgánica del Estado, en relación con los artículos 16 y 17 de la ley de 30 de enero de 1938, y 7 de la ley de 8 de agosto de 1939. Todo ello, sin perjuicio de las potestades que otorgan al Jefe del Estado los artículos 14 y 15 de la Ley Orgánica del Estado en función de las disposiciones anteriormente citadas.

Artículo segundo.—Producido el supuesto de las previsiones sucesorias, el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, prestará juramento y será proclamado Rey por las Cortes Españolas, conforme a lo dispuesto en el artículo 4.º de la ley de 22 de julio de 1969, en relación con el artículo 7.º de la Ley de Sucesión y dentro del plazo de ocho días, desde aquel en que se produzca la vacante. El Consejo de Regencia, que asumirá los poderes en nombre del Príncipe de España a tales efectos, ejercerá las funciones que señala la Ley de Sucesión, salvo las que supongan acuerdo entre la Jefatura del Esta-

do y Consejo del Reino, las cuales son privativas del sucesor y diferidas al momento en que preste el juramento establecido.

Artículo tercero.—Al producirse las previsiones sucesorias sin que el Caudillo hubiera designado presidente del Gobierno, el vicepresidente del Gobierno quedará investido, en virtud de esta ley, del cargo

de presidente del Gobierno hasta que el Rey haga uso de la potestad que le otorga el artículo 15 de la Ley Orgánica del Estado o se produzca alguna de las circunstancias que dicho artículo contempla.

Artículo cuarto.—La presente ley entrará en vigor el mismo día de su publicación en el «Boletín Oficial del Estado».

Dada en Madrid, a 14 de julio de 1972.—FRANCISCO FRANCO.

Madrid, 18 (Europa Press).—El «Boletín Oficial del Estado» publica hoy la siguiente ley:

«El sistema institucional del Estado español responde a los principios de unidad de poder y coordinación de funciones, y al Jefe del Estado corresponde, según dispone el artículo sexto de la Ley Orgánica del Estado, garantizar el regular funcionamiento de los altos órganos del Estado y la debida coordinación de los mismos. Estos preceptos de nuestra legislación fundamental necesitan desarrollarse adecuadamente, para regular los distintos supuestos

(Continúa en la página 6)

18 DE JULIO

FRANCO

entregó los títulos a las empresas modelo y a los trabajadores ejemplares

(En página 8)



Ciudad del Vaticano.—Los componentes del coro Niños Adolescentes Unidos de Barcelona cantan ante Su Santidad el Papa Pablo VI durante la audiencia que les fue concedida por el Pontífice. (Telefoto AP-Europa Press)

Treinta y seis años se cumplen hoy de la histórica efeméride—aquella jornada del 18 de julio de 1936—en la que España se alzaba en armas en busca de una patria resucitada y mejor para todos. Treinta y seis años, en los que, bajo el mandato del Caudillo, España ha ido recobrando, junto al prestigio que le corresponde, el progreso, el bienestar y la paz, cada día más firme y segura, para todos y cada uno de los españoles.

A esos años de distancia, en esta conmemoración de hoy, surgen en el orden nacional nuevas precisiones para la sucesión, la garantía del futuro en paz, en orden y prosperidad para todos, dentro de la unidad, grandeza y libertad de la patria, santo y seña del Movimiento iniciado en la histórica jornada de aquel 1936.

En el orden local, tenemos hoy la visita de los Príncipes de España, para inaugurar la iluminación de los monumentos histórico-artísticos de nuestra ciudad. Tuvimos ayer, en la provincia la inauguración del tramo Villalba-El Caloco de la autopista Villalba-Villacastín. Obras que vienen a sumarse a las que en esta conmemoración se inauguran en toda España, en un paso más en busca siempre de la patria mejor en todos los aspectos para el bienestar de todos los españoles, quienes una vez más renuevan hoy su adhesión al Caudillo que tan certeramente dirige los destinos de España.

SUBIRA EL PAN, ANUNCIA FONTANA CODINA EN BILBAO

Hay que remediar los bajos sueldos de los panaderos

Bilbao, 18.—La subida del precio del pan ha sido anunciada en Bilbao por el ministro de Comercio, don Enrique Fontana Codina, en unas declaraciones que hoy publica «La Gaceta del Norte».

El ministro permaneció ayer unas horas en Bilbao, en visita privada para asistir al funeral por Modesto Olarra.

En sus declaraciones a «La Gaceta del Norte» sobre la subida del pan, dice el ministro:

—Existe en estudio un nuevo convenio laboral que puede tener una cierta repercusión en los precios. Pero hemos de considerar también algo vital: los panaderos, hoy por hoy, tienen sueldos bajos. Y eso hay que remediarlo. La industria del pan, además, resulta una de las más sacrificadas. De to-

das formas, puedo asegurar que subirá el mínimo. Tal y como están los trabajos ahora, espero que quede ultimado todo en dos semanas. Y es posible que en el Consejo de ministros de La Coruña se tome ya una decisión.

MEJORA GENERAL EN LOS PRECIOS

Respecto a la mejora general en los precios, en relación con 1971, Fontana Codina la achaca a dos causas fundamentales. Primera, al hecho de haber aumentado las cifras de importación, siempre en co-

nexión con los respectivos Ministerios de Industria y Agricultura, a fin de no dañar las producciones

(Continúa en la página 6)

LA LITERATURA DE LOS COMBATIENTES FRENTEPOPULISTAS SE PUBLICA HOY EN ESPAÑA

Por Ricardo de la Cierva

Aún quedan recalcitrantes de la propaganda, pero la guerra de España se ha convertido ya, irreversiblemente, en historia. Al principio de la década anterior esta afirmación hubiera parecido imposible; hoy es un hecho. Hay, eso sí, autores que prefieren publicar fuera de España sus libros sobre el tema; pero no para contribuir a la Historia, sino para aprovechar sus recuerdos con una finalidad diferente. Si de esos libros se podan los estrambotes de la política oportunista—con lo que por cierto mejoraría notablemente el producto—no se ve ninguna dificultad para su edición dentro del país.

Por ejemplo, las memorias del jefe del Ejército del Ebro, Juan Modesto Guilloto, o el testimonio del entonces subsecretario de Defensa, Antonio Cerdón, han aparecido fuera de España por razones de espectacularidad, no por motivaciones de contenido; y se trata de dos autores—fallecidos hace poco tiempo—miembros destacados del partido comunista de España. El sorprendente relato sobre un período especialmente delicado de nuestra guerra, escrito sobre sus recuerdos vivos por el ministro de Comercio en el Gobierno Largo Caballero, Juan López, no solamente se ha publicado dentro de España sino en cabeza de serie de una de las colecciones de una editorial que pertenece al Estado. Sin necesidad

de abjuraciones previas, ni de depuraciones teiguerisadoras, Carlos Rojas ha reunido en un volumen impresionante—Por qué perdimos la guerra—los testimonios más signi-

ficativos de todos los protagonistas vencidos en 1939.

NUEVO ESTADO DE ESPIRITU

Estos ejemplos—que podrían mu-

tiplicarse—revelan un nuevo estado de espíritu, una nueva madurez en la sociedad española, felizmente reconocida, aún cuando no se hayan disipado todavía todos los recelos, por quienes puedan aprobar o detener la difusión de tales escritos. Es posible que esa madurez se haya logrado aceleradamente en estos últimos años precisamente por el abandono, al fin, de posiciones propagandísticas de signo contrario mantenidas durante décadas más por inercia y pereza mental que por convicción, firmes. Hace diez años los libros escritos en el extranjero sobre nuestra guerra circulaban ocultamente en España como sensacionales revelaciones; hoy son no-

(Continúa en la página 6)

SANCHEZ BELLA:

LOS HOMBRES TODOS SON IGUALES

Pero ideologías las hay vencedoras y vencidas

Barcelona, 17.—¿Qué ocurrió con el petenismo en Francia? ¿Qué ocurrió con el rexismo en Bélgica? Las ideologías vencidas están fuera de la ley en esos países y en toda Europa. ¿Por qué en España ha de tratarse en pie de igualdad a las ideologías vencidas por el Alzamiento del 18 de julio? El ministro de Información y Turismo, don Alfredo Sánchez Bella, precisa nitidamente la diferencia entre ideologías y hombres. Ideologías las hay, vencedoras y vencidas. Los hombres, todos iguales.

El ministro, cuyas palabras glosamos, respondía al brindis del alcalde, don José María de Porcioles, en el almuerzo que éste le ha ofrecido hoy en el palacete Albéniz, con asistencia del capitán general señor Nogueras, el gobernador civil y los directores de los medios informativos de Barcelona.—(De «Ya»).

CRONICA DE LA CIUDAD

«... Y LA LUZ SE HIZO»

Como todos los años por esta fecha, la ciudad aparecía medio desierta esta mañana, a primeras horas. La desbandada general en excursiones, marchas al campo, al río, a la sierra, etc., etc., nos dejan solos a los pocos que quedamos aquí pasando el día.

Claro que, aunque muchos se van, no son pocos los que vienen de fuera, y así la mayoría de cuantos vemos por nuestras calles hoy, o al menos en una buena proporción, nos resultan caras desconocidas.

Al anochecer, o caída ya la noche, el regreso de cuantos salieron volverá a poner las calles a tope, las más céntricas, como en cualquier otra jornada festiva.

Claro que la de hoy tiene un especial atractivo. Cuantos vuelvan de noche, se encontrarán con la estancia de los Príncipes entre nosotros, en el momento de inaugurar la iluminación de nuestros monumentos histórico-artísticos, iluminación que abarcará también, durante el acto, al mirador del Terminillo, que ya anoche pudimos ver en iluminación de pruebas.

En resumen que en esta noche "la luz se hizo" para el conjunto monumental de la ciudad "Luz de Castilla".

Claro está que el apresuramiento para tenerlo todo a punto hoy, deja detalles complementarios, o si queremos de "infraestructura" de esa iluminación, que habrá que ir remediando poco a poco en adelante.

Y es de esperar que así se hará cuanto antes, para que la belleza de la iluminación nocturna, no desdiga por algunos de esos detalles desentonantes a plena luz del día.

Jornada, en fin, memorable la de hoy en la historia de estas iluminaciones artísticas de nuestra ciudad.

"... Y la luz se hizo".

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 16 pías. Cada palabra más, 2,00

ALQUILERES

AUTOCARES para bodas y excursiones. Turismos sin conductor. Sierramar, Fernández Ladreda, 11, teléfono 411447-411996.

SE alquila piso amueblado. José Zorrilla, 103, 1.ª derecha. Teléf. 411561.

ARRIENDO piso amueblado, temporada verano. Razón: Teléfono 415005.

SE precisan tres viviendas en alquiler, renta máxima a pagar 2.000 pesetas. Avisos al teléfono 415492 en horas de oficina.

ENSEÑANZA

INGLES, francés, alemán, preparación desde ingreso hasta profesorado para exámenes próximo septiembre Escuela Nacional Idiomas de Madrid en euro-lenguas, ladreda, 18.

INGLES, francés, recuperación, preparación, cualquier curso, profesorado nativo. euro-lenguas.

Para idiomas, euro-lenguas.

CLASES particulares ciencias, letras, e v a luaciones, reválidas, magisterio; José Horcajo-Paulino Moreno, Colegio Marinas, teléfono 414808.

COMPRAS

COMPRARIA finca para ganadería o extensión agrícola de 10 Hectáreas mínimo, situación próxima carretera, con acceso, facilidad suministro energía eléctrica y a ser posible agua. De todas las ofertas seleccionaremos por su proximidad a Segovia. Ofertas por escrito a Luis Yagüe. Carretera Valsain, 13 La Granja.

TRASPASOS

TRASPASO o arriendo mesón restaurante en Madrid. Teléfono 4724016.

VARIOS

AUTOMOVILES. Matriculaciones, transferencias, pasaportes, licencias y todas las gestiones. Martín Orejana, San Agustín, 25.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos de iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

VENTA y alquiler de pisos. Apimosa, teléfono 413795.

AUTOCARES Martín, 20 a 60 plazas. Roble, 22, teléfono 412909.

REPARACION garantizada TV, radio, transistores, todas marcas. Lucar, Conde Sepúlveda, 19, teléfono 413290.

AUTO-RADIO instalación inmediata; técnicos especializados. Lucar, Conde Sepúlveda, 19, teléfono 413290.

TRABAJO

SE necesita limpiadora. Razón: Café Castilla, Segovia.

SE necesita chica fija o asistente, buen sueldo. Señorita niños, tardes. Plaza 4 de Agosto, 1, 3.ª derecha.

PRECISO chica fija o asistente diaria. Clavel, 2, 3.ª derecha.

PRECISO señora preferible mayor para atender a señora sola. Informes. Teléfono 413472.

SE necesita matrimonio 30-40 años, entendido en ganado vacuno, para finca a 4 Kms. de Segovia. Se ofrece, retribución mensual, casa, leña y luz. Razón: Races, Ladreda, 16.



Información Local

Esta mañana, a las once, comenzó en el Gobierno Civil la recepción conmemorativa del 18 de Julio

VIDA CULTURAL

El director general de Bellas Artes presidirá mañana la inauguración del III Curso Internacional de Estudios sobre los Problemas de Conservación y Restauración de Conjuntos Históricos, que organiza la Fundación Enrique IV de Castilla, bajo los auspicios de la Dirección General de Bellas Artes y en colaboración con el Centro Internacional de Roma de la UNESCO.

Asisten a dicho Curso treinta y cuatro especialistas de muy diversos países americanos, y otros griegos, norteamericanos, alemanes, rumanos, etcétera. Entre ellos, la profesión más abundante es la de arquitecto.

Realizarán, con arreglo a la particular entidad del Curso, cuatro propuestas sobre Segovia, que este

año versarán sobre el valle del Eresma, puentes y molinos del Eresma, barrio de San Lorenzo y murallas de la ciudad, sirviendo dichas propuestas de documentación inicial para la acción de los organismos estatales.

Se tienen previstos encuentros importantes con especialistas españoles y las autoridades segovianas que tienen a su cargo la promoción de los valores paisajísticos, monumentales y ambientales de la ciudad.

La sesión de apertura se celebrará mañana, 19, a las ocho de la tarde en la Academia de Historia y Arte de San Quirce, con asistencia del presidente de Centro Segovia, señor Pérez Villanueva, y del director general de Bellas Artes, don Florentino Pérez Embid.

Inmediatamente comenzarán los trabajos, en los que se engloban excursiones, mesas redondas, y otras actividades culturales complementarias.

Durante los veinte minutos que duró, desfilaron ante el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento diversas comisiones y representaciones civiles, militares y eclesiásticas de la provincia

A las once y cinco de esta mañana dio comienzo, en el Gobierno Civil, la tradicional recepción conmemorativa del 18 de julio, que ha sido presidida por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Mariano Pérez-Hickman Rey.

Desde tiempo antes de esa hora comenzaron a llegar a la plaza del Seminario, en las inmediaciones del Gobierno Civil, las distintas autoridades, comisiones y representaciones que iban a tomar parte en la recepción. También se encontraba allí la banda de cornetas y de música de la Academia de Armería, que a lo largo del acto interpretaría diversas composiciones clásicas españolas.

Al iniciarse la recepción en el salón principal del Gobierno Civil, en cuyo momento fue interpretado el himno nacional, el gobernador civil pasó a situarse sobre un estrado, teniendo a su izquierda al gobernador militar, fiscal de la Audiencia y alcalde de Segovia, y a su derecha al presidente y magistrados de la Audiencia, presidente de la Diputación y vicario don Eustasio de Barrio.

Después, con arreglo a lo dispuesto en el decreto sobre orden de preferencia, se situaron igualmente en la presidencia otras autoridades civiles, militares y eclesiásticas.

Inmediatamente dio comienzo la recepción, desfilando en primer lugar ante la presidencia las corporaciones provinciales, haciéndolo luego los organismos y entidades dependientes de la Presidencia del Gobierno, Ministerios de Justicia, Ejército, Hacienda, Gobernación, Obras Públicas, Educación y Ciencia, Trabajo, Industria y Agricultura; Secretaría General del Movimiento; Organización Sindical; Ministerios de Comercio, Información y Turismo, y Vivienda. Pasaron, por último, las diversas comisiones de organismos y servicios particulares.

Al finalizar la recepción, que duró exactamente veinte minutos, volvió a interpretarse el himno nacional.

ULTIMA HORA DEPORTIVA LOCAL

NARCISO ABAD, nuevo entrenador del C. D. Acueducto, que permanece con la casi totalidad de la plantilla del pasado año

Los hermanos Domenech y Agustín fichan por la Gimnástica Segoviana

Según nos informa la junta directiva del C. D. Acueducto, el que hasta el día 30 de junio fue entrenador de su equipo juvenil, Narciso Abad, ha pasado desde esa fecha a hacerse cargo de la plantilla del primer equipo, cosa que ya había realizado con anterioridad y hasta en esta misma temporada.

De momento la plantilla del Acueducto está formada por: Otero, Valeriano, Pocholo, Vegas, Juan Antonio, Juanjo, Agustín, Nete, Vallejo, Olalla, Minguela, Julio y Teodoro. Del juvenil han pasado: Santos, Lozoya, Paco, Melero, Esteban, Ignacio, Valentín y Romano, mientras que retornan otra vez al club, tras pasar por el Arévalo: Chiqui, Fernando y Tino. A esta lista habrá que sumar los fichajes de jugadores que han pertenecido a varios equipos de la Comarca.

Y vayamos ya con la Segoviana, en cuyo club las noticias se van sucediendo con toda rapidez. Como les habíamos adelantado, varios fichajes estaban a punto de realizarse y en estos momentos llega a nuestra redacción la confirmación de ello: Agustín y los dos hermanos Domenech son otra vez jugadores gimnásticos.

Las gestiones dieron resultado positivo y los tres estamparon su firma hace tan sólo unas horas, por lo que su fichaje se da por hecho. Ahora las gestiones van encaminadas a contratar a un defensa que muy bien podría ser Mora, del Alcalá, o Vegas, del Acueducto. Mientras que el primero está libre, el segundo ha renovado contrato.

Mañana les ampliaremos las noticias que hoy les damos como primicia por haberse producido—según les indicábamos—hace tan sólo unas horas.—J.

AGENDA PARA MAÑANA
MIÉRCOLES 19 DE JULIO
Van 201 días de 1972; faltan 165.
Sol: De 6,0 a 20,42.
Santoral: Santos Martín, ob.; Justa, Rufina, Aurea, vgs.
Pensamiento: «No existen en el mundo un asunto sin interés. Lo único que puede existir es una persona que no se interesa» (Chesterton).

FARMACIAS DE GUARDIA
Para esta noche:
Crónista Lecea, 6.
José Zorrilla, 45.

Obligación de los municipios en materia de higiene y ornato público

Gobierno Civil de Segovia. Circular número 13.—El Ilustrísimo señor director general de Administración Local, jefe superior del Servicio Nacional de Inspección y Asesoramiento de las Corporaciones Locales, recordando a las autoridades municipales el cumplimiento de determinadas obligaciones relativas a la política urbana y rural, dictadas en circular de dicho centro directivo de fecha 4 de agosto de 1959, en vista de que, en el considerable lapso de tiempo transcurrido desde entonces, se han intensificado las circunstancias, sobre todo de orden turístico que la motivaron, ha dictado las siguientes instrucciones, adaptando al tiempo presente el contenido de la mentada circular, ciñéndose exclusivamente al aspecto de ornato y la higiene pública.

Es competencia municipal el cuidado de la higiene y ornato público, a cuyo efecto, las autoridades municipales vienen obligadas a adoptar medidas tendentes a:

- a) Evitar el vertido de aguas residuales en las vías públicas.
- b) Conseguir un aceptable nivel de limpieza viaria.
- c) Exigir en toda clase de establecimientos públicos unas condiciones permanentes de higiene, que se extremarán en lo que respecta al acondicionamiento de sus servicios de aseo.
- d) Matener o, en su caso, restaurar la construcción y limpieza de las fachadas, muros, tapias, etc., de modo que luzcan con el ornato debido y sin letreros ni escrituras.

Lo que se hace público para conocimiento de los señores alcaldes presidentes de los ayuntamientos de esta provincia y cumplimiento de las instrucciones señaladas.—El gobernador civil, Mariano Pérez-Hickman Rey.



LOS GRABADOS DE YAACOV BAUSSIDAN

Las obras de Yaacov Baussidan, grabador israelí que, como ya hemos informado expone en la galería de La Casa del Siglo XV, son expresivas de una tendencia en que elementos tradicionales y renovadores configuran el quehacer de un artista. Por supuesto, hay que referirse a la perfección técnica, al pleno dominio del oficio que demuestra el expositor y que le permite lograr una extrema delicadeza en la línea y una riquísima gama de matices, tanto en los negros y grises como en el color.

En cuanto al tema, Baussidan va desde lo puramente figurativo, con escenas y composiciones que destacan por la extraordinaria sensibilidad en la creación de ambientes y actitudes, hasta la presentación de objetos, mágicamente desnudados, o estudios de formas humanas, donde el artista alcanza momentos de verdadero vigor expresionista y un gran interés plástico en el juego dinámico de las masas.

En resumen, una interesante muestra de grabados que evidencia una vez más ante los segovianos la importancia que en el panorama actual de las artes, y también en las preferencias de los públicos, adquieren, de día en día, estas técnicas de expresión y de reproducción artística.—(Foto Antonio).

R. B.

Don Modesto Fraile Poujade, condecorado con la Encomienda de número de la Orden Civil del Mérito Agrícola

Con motivo de la festividad del 18 de julio, Su Excelencia el Jefe del Estado ha concedido, entre otras, la Encomienda de número de la Orden Civil del Mérito Agrícola a don Modesto Fraile Poujade, presidente de la Diputación Provincial de Segovia.

A las felicitaciones que recibirá el señor Fraile Poujade por esta merecida distinción unimos la nuestra, muy cordial.

REGISTRO CIVIL

8 nacimientos y 3 defunciones

Se han hecho las siguientes inscripciones:
Nacimientos: Rubén García y Rubio, hijo de Bonifacio y de María; José Julián Torrejos y Gómez, de José y Francisca; Santiago Fuente-taja y Herranz, de Víctor y Alejandra; Julio Herrero y Martín, de Juan Manuel y Severina; Carlos Díez y Gil, de Rafael Carlos y María Luisa; Roberto Arribas y Senín, de Vidal y Clementina; Sergio Arribas y Senín, de Vidal y Clementina; María Isabel Negro y Blanco, de Ignacio y María Consolación.

Defunciones: Jacinto Pascual Bravo, de 69 años; Felicidad Blázquez y Gutiérrez, de 84; Asunción Pérez y del Real, de 65.

NOTAS DE LA ENSEÑANZA

Colonias escolares

Delegación Provincial de Educación y Ciencia.—Se pone en conocimiento de los padres y familiares de los escolares de esta provincia que pasarán sus vacaciones en la colonia de verano de La Coruña, que la expedición de los mismos ha llegado a dicha ciudad sin novedad, según ha comunicado telefónicamente el director de la referida colonia, don Carlos Fernández Rodríguez.

Maestros de escuelas suprimidas

Delegación Provincial de Educación y Ciencia.—Se pone en conocimiento de todos los maestros y maestras procedentes de escuelas suprimidas de esta provincia, que según comunicación telegráfica de la Dirección General de Personal del Ministerio de Educación y Ciencia, de 18 de los corrientes, en el presente año no habrá Concurso Especial de traslados para maestros de escuelas suprimidas.

SANTA TERESA
MATERIALES DE CONSTRUCCION
Teléfonos 411450 y 412936

TERCER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

Doña Bonifacia de las Heras Barbolla
Que falleció el día 20 de julio de 1969

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S. D. E. P.

El funeral que se oficie el día veinte, a las diez, en la parroquia de San Millán y la misa a las siete y media de la tarde en la parroquia de El Salvador el mismo día, serán aplicados por el eterno descanso del alma de la finada.

LA FAMILIA
Agradecerá la asistencia a tan piadosos actos.

VER Y SER VISTO.—Encienda sus faros inmediatamente que se ponga el sol, o incluso antes, si la visibilidad es poca. El conductor necesita ver y ser visto.

Atención SANTA MARIA DE NIEVA y comarca
Mañana se reanudan las clases de conductores en
AUTO-ESCUELA SANTA COLUMBA
Informes e inscripciones: SANTA MARIA DE NIEVA
Coronel Ortega, 5 — SANTA MARIA DE NIEVA

GRAN OFERTA de DISCOS ACTUALES mañana miércoles en LA CASA DEL SIGLO XV

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

FRANCO inauguró ayer el primer tramo de la autopista Villalba-Villacastín, de 29 kilómetros, entre Villalba y El Caloco

Acompañaban a Su Excelencia el presidente de las Cortes, ministro de Obras Públicas y otras altas personalidades

En la boca norte del segundo túnel del Guadarrama, el Caudillo fue cumplimentado por el gobernador civil y primeras autoridades segovianas

El presupuesto total de las obras, una vez concluidas, será de 3.500 millones de pesetas

El primer tramo de la autopista Villalba - Villacastín, comprendido entre la primera de las citadas localidades y El Caloco, en nuestra provincia, así como el segundo túnel de la sierra de Guadarrama, fueron inaugurados ayer tarde, con carácter oficial, por Su Excelencia el Jefe del Estado. Como informamos en su momento, ambas obras habían entrado en servicio, con carácter experimentado, mientras el público situado en los alrededores prorrumplía en aplausos y vítores.

El Generalísimo pasó a situarse en el lugar de honor de un estrado situado en la entrada del túnel, e inmediatamente después el presidente del Consejo de Administración de Iberpistas, don Fausto Blasco, pronunció unas palabras de saludo para Su Excelencia.

planes de Galicia, Asturias, Costa Brava, Madrid, Baleares, Canarias y Costa del Sol. Se han otorgado concesiones de autopistas de peaje para 732 kilómetros y en breve se sacará a concurso un millar de kilómetros más. El plan nacional de autopistas prevé que en la década del 80 España estará en la media europea de kilómetros de autopista por millar de vehículos.

acaudillado durante treinta y seis años, un Estado de obras, al que todo español puede conocer, como acaba de recordar el vicepresidente del Gobierno, por sus espectaculares frutos. Habéis convertido la España árida en una región de lagos. Ahora estáis grabando sobre nuestra dura geografía una red vialia impecable. Habéis puesto, en suma, a España más cerca de Europa que en ningún otro momento de la edad contemporánea. Estos son los hechos fértiles y laboriosos que muchas generaciones de españoles esperaban del Estado, no la fácil literatura política que siempre recibieron en abundancia y que les condujo primero a la división y a la postración después.

Hickman Rey; presidente de la Diputación, señor Fraile Poujade, y los alcaldes de El Espinar y Segovia, señores Vázquez Aparicio y López Miguel, respectivamente. En otros lugares destacados se habían situado los plenos de la Diputación Provincial y de los ayuntamientos de Segovia y El Espinar.

y 13 metros de diámetro, que tiene salida en el Alto de los Leones. La terminación del tramo inaugurado estaba prevista para el mes de diciembre próximo, pero los modernos sistemas de construcción empleados en las obras han permitido este adelantamiento de fechas. Otro tanto sucederá, según los últimos cálculos, con el segundo tramo, entre El Caloco y Villacastín, de 16 kilómetros de recorrido, que podrá quedar abierto a la circulación a fi-



El Caudillo en un momento del acto de inauguración de la autopista.—(Foto Antonio)

PLACA A continuación, el Caudillo procedió a descubrir una placa de bronce, situada sobre una piedra de grandes

El Jefe del Estado procediendo a cortar la cinta de entrada al nuevo túnel.

El Jefe del Estado procediendo a cortar la cinta de entrada al nuevo túnel.



El Jefe del Estado procediendo a cortar la cinta de entrada al nuevo túnel.

tal, el día 24 del pasado mes de mayo, fecha en que fueron visitadas por el ministro de Obras Públicas.

El Jefe del Estado, que vestía de paisano, llegó minutos después de las seis de la tarde al área de servicio de la autopista ubicada a unos 3 Km. de Villalba. Le acompañaban los jefes y segundos jefes de sus Casas Civil y Militar. En aquel lugar, que aparecía adornada con banderas nacionales, esperaban al Generalísimo el ministro de Obras Públicas, don Gonzalo Fernández de la Mora; el presidente del Consejo de Administración de Iberpistas, don Fausto Blasco Oller y los alcaldes de Villalba y Villacastín, además de otras personalidades. El público estacionado en los alrededores dispensó a Su Excelencia una calurosa acogida, con vítores y aplausos.

DISCURSO DEL MINISTRO DE OBRAS PUBLICAS

Seguidamente, el ministro de Obras Públicas, don Gonzalo Fernández de la Mora, pronunció el siguiente discurso:

«Excelencia: La obra pública que acabáis de inaugurar es un buen ejemplo de la fecunda simbiosis entre la Administración y la empresa privada, y es, al mismo tiempo, un claro testimonio del magnífico nivel alcanzado por la ingeniería y la tecnología españolas. Con este nuevo tramo de la autopista del noroeste que la lleva hasta el Caloco, la longitud total de las autopistas españolas tanto libres como de peaje alcanza los 392 kilómetros, de los cuales más de la mitad han sido puestos en servicio a lo largo de los dos últimos años. Si la década del 60 fue predominantemente la de las obras hidráulicas, la del 70 está siendo la de infraestructura viaria. Con relación al cuatrienio anterior, las inversiones en el período 1972-75 se duplicarán en el sector de carreteras, y se triplicarán en el de autopistas. En estos momentos, recientemente inaugurado el itinerario Madrid-Valencia, se encuentran en obras, entre otras importantes carreteras de la red primaria, los itinerarios Madrid-La Coruña, Madrid-Badajoz, Madrid-Alicante y los correspondientes a los

El esfuerzo constructor del Estado ha alcanzado últimamente sus más elevados niveles. En el semestre transcurrido desde la aprobación de los vigentes presupuestos, el Ministerio de Obras Públicas ha subastado o adjudicado proyectos por un importe que se acerca a los 60.000 millones de pesetas. Lo que supone una contratación de 400 millones por día hábil. Tanto la cifra media como la total son las más altas de la historia del departamento. Cabe afirmar sin hipérbole que España entera está en obras.

Salvo períodos excepcionales como el del general Primo de Rivera, nuestro país, desde las Cortes de Cádiz, ha padecido con trágica insistencia la política de las palabras. Casi todo se reducía a definiciones, fundamentalmente retóricas, en torno a los tópicos de la derecha, de la izquierda o del centro. Entre tanto, no cesábamos de perder posiciones en la carrera de los pueblos. Así llegamos, en 1935, a nuestro máximo distanciamiento de los niveles europeos y, paralelamente, a un trágico punto de anarquía, pobreza y desesperanza. Vuestra Excelencia ha fundado y

EN LA PROVINCIA DE SEGOVIA

Una vez concluido este acto, el Jefe del Estado, en compañía de su séquito, se trasladó a través del túnel hasta la boca norte de éste, ya en nuestra provincia, donde, como se sabe, están situadas las instalaciones de control de la autopista y de los dos túneles.

Al hacer su aparición el coche en que viajaba Su Excelencia, el público le hizo objeto de prolongadas ovaciones, con las voces de "Franco, Franco, Franco!". En uno de los lados de la autopista se encontraban formados los muchachos que ayer mismo se habían incorporado al campamento "Alto de los Leones de Castilla", a quienes el Caudillo, al pasar a su altura, saludó con la mano desde el interior del coche.

dimensiones, extraída de las obras del segundo túnel, en la que figura la siguiente inscripción:

"Francisco Franco, Caudillo de España, inauguró el 17 de julio de 1972 este primer tramo de la autopista del Noroeste, en la que queda integrado el segundo túnel del Guadarrama, símbolos ambos del continuo progreso de la nación bajo su gobierno. Laus Deo".

Al lado de este monolito figura otro que sirve de base a otra placa de bronce que recuerda que el Jefe del Estado presidió también la inauguración, en diciembre de 1963, del primer túnel de la sierra.

ra un adelanto de dos años en relación con la fecha prevista en el acuerdo establecido entre el Ministerio de Obras Públicas e Iberpistas al adjudicarse la construcción de la autopista.

Algunos datos característicos de la autopista:

- Velocidad específica: 100 km/hora del kilómetro 8 al 22; 120 kilómetros hora en la parte restante. Número de carriles, 2. Ancho de la calzada: 7,00 metros desde el kilómetro 8 al 22; 7,50 metros en el resto del trazado. Arcenes exteriores: 3,00 metros, más 50 centímetros de berma. Arcenes interiores: 150 metros. Mediana: Anchura variable según los tramos. Vía lenta: 3.000 metros de anchura en pendiente superior al 3 %. Enlaces: Valle de los Caídos, San Rafael y Villacastín. Zonas de servicio: 3. Movimiento de tierras: 7,3 millones de metros cúbicos de desmonte; 6,5 millones de metros cúbicos de terraplén. Afirmado: Mezclas bituminosas, 380.000 t. Grava-cemento, 400.000 metros cúbicos. Explanada mejorada, 680.000 metros cúbicos. Obras de fábrica especiales: Cinco viaductos. Una obra especial de cruce de calzadas. 15 puentes. Más otras obras complementarias.

VIAJE POR LA AUTOPISTA

Tras ser cumplimentado por las personalidades citadas, el Jefe del Estado continuó viaje por la autopista hasta la boca sur del nuevo túnel, que aparecía profusamente engalanada.

Se encontraban aquí, entre otras altas jerarquías de la nación, el presidente de las Cortes Españolas, señor Rodríguez de Valcárcel; presidente del Tribunal Supremo, señor Ruiz Jarabo; capitán general de la Primera Región Militar, señor García Rebull; jefe del Alto Estado Mayor, señor Díez Alegría; directores generales de la Guardia Civil y de Seguridad, y diversos directores generales del Ministerio de Obras Públicas. Asimismo esperaban al Generalísimo los gobernadores civil y militar de Madrid; presidente de la Diputación Provincial; alcalde de la capital de España; el embajador de Portugal y el presidente del Sindicato Nacional de Transportes, así como los miembros del Consejo de Administración de Iberpistas.

El Jefe del Estado, al que acompañaba en su coche el ministro de Obras Públicas, llegó a las siete menos veinte a la boca sur del túnel, siendo saludado y cumplimentado por las personalidades ya mencionadas.

LOTERIA PRO CIEGOS

Número premiado ayer: 536.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer Presión atmosférica: 675,4 mm. Viento del NO. Temperatura máxima: 28,6.

En la mañana de hoy Presión atmosférica: 677,4 mm. Viento del SE. Temperatura mínima 14,4. Temperatura a la 1 de la tarde: 27.

¿Es Vd. una persona culta?

La extensión del vocabulario es el signo más elocente de la cultura de una persona. Si conoce Vd. el significado de las seis palabras que se relacionan a continuación, Vd. es una persona ciertamente culta. Si conoce entre tres y cinco significados, su grado de cultura está bastante bien. Si conoce menos de tres, su cultura es un tanto deficiente. Le conviene leer mucho y consultar el diccionario con frecuencia.

- 1. ARRIATE a) Máquina para abatir murallas b) Máquina para elevar agua c) Camino o paso
2. TURMALINA a) Piedra empleada en joyería b) Muchedumbre gentío c) Jaleo, trifulca
3. CONFESA a) Que ha renegado de su religión b) Que se ha hecho cristiana c) Viuda que entraba a ser monja
4. PARAPLEJIA a) Palálisis cerebral b) Parálisis de un lado del cuerpo c) Parálisis de la mitad inferior del cuerpo
5. DINOTERIO a) Proboscideo fósil del Mioceno b) Reptil fósil del Plioceno c) Ave fósil del Mioceno
6. CANTIL a) Antigua composición poética para ser cantada b) Obra hecha de piedra labrada c) Borde de un precipicio

SOLUCION.—1: Arriate, c).—2: Turmalina, a).—3: Confesa, c).—4: Parapleja, c).—5: Dinoterio, a).—6: Cantil, c).

3.500 MILLONES DE PRESUPUESTO

El presupuesto de la autopista, una vez concluidas las obras en su totalidad, será de 3.500 millones de pesetas, de los que mil millones ha costado el nuevo túnel. La longitud de la autopista es de 45 kilómetros, correspondiendo los 29 primeros al tramo ayer inaugurado. Posteriormente, cuando la densidad del tráfico así lo aconseje la autopista se prolongará hasta Adanero, con lo que su trazado alcanzará entonces 67 kilómetros. Con la puesta en servicio oficial de la autopista, se establecen dos direcciones distintas para la entrada y salida del tráfico desde la provincia de Madrid. Para la circulación de entrada se utilizará el primer túnel de la sierra, inaugurado en el año 1963 por el Jefe del Estado, y en el segundo caso, el paso se efectuará por el nuevo túnel. La longitud de éste es de cerca de cuatro kilómetros, y su trazado reúne las máximas condiciones de seguridad para el usuario, ya que consta de dos vías de circulación y una vía de servicio con el fin de cubrir cualquier emergencia. El sistema de ventilación dentro del túnel se ha montado con las técnicas más modernas, y ya emplazado tanto en su boca norte y sur como en el mismo centro del túnel, mediante una chimenea de 238 metros de altura

GUIA DE URGENCIA

Table with columns for 'Centros sanitarios', 'Orden público', 'Bomberos', 'Comunicaciones', and 'Taxis', listing various services and their contact numbers.

Pavimentos plásticos Super-Flex para renovar su piso sin complicaciones. HEREDEROS DE OCHOA. Teléfonos: 41.47.53 — 41.21.87

En Segovia, al servicio de usted. Restaurante ORLY. Amplio salón climatizado. Gran variedad de menús. Bajada del Carmen, 2. (edificio Caja de Ahorros)

EN LOS JARDINES DE EL PARDO

HOMENAJE A FRANCO DE LA PRIMERA BANDERA DE LA FALANGE DE CASTILLA

Posteriormente, en un almuerzo de hermandad, Girón pronunció un discurso

Madrid, 17.—En los jardines del palacio de El Pardo ha tenido lugar esta mañana un acto de homenaje de los excombatientes de la primera bandera de la Falange de Castilla a Sus Excelencias el Jefe del Estado y señora. Al homenaje se sumaron los familiares de los excombatientes de dicha unidad.

A la llegada de Sus Excelencias, acompañados por el ministro secretario general del Movimiento, capitán general de la primera Región Militar, director general de la Guardia Civil y de los jefes de sus Casas Civil y Militar, dos jóvenes hicieron entrega de un ramo de rosas a doña Camen Polo de Franco.

Ante Sus Excelencias desfilaron en primer lugar los hijos de los excombatientes de la primera Bandera de Castilla, haciéndolo a continuación los antiguos componentes de la misma. Terminado el desfile, pronunció ante el Caudillo unas palabras el presidente de la Hermandad de antiguos combatientes de la primera Bandera de la Falange castellana, a las que contestó el Caudillo con las siguientes palabras:

«Camaradas y excombatientes de la Falange de Castilla;

Con la misma emoción que en los tiempos de nuestra Cruzada recibí vuestro aliento y vuestro estímulo, me siento hoy a través de los tiempos al encontrar en vosotros, en vuestras heridas, en vuestros servicios, en vuestras familias y en vuestra constancia, el mejor sostén de nuestra Patria.

Es difícil el mantener al correr de toda una vida el espíritu de los tiempos de lucha. La paz nuestra ha sido una paz para todos con los

sacrificios inherentes a la misma; nuestros sentimientos y nuestro ideario han sido recogidos en las leyes fundamentales de la nación que han de regirnos hoy y mañana. Vuestra presencia aquí, vuestra acción en las provincias españolas, afianzada por vuestro crédito y por vuestra historia, son la más firme garantía para el futuro de la Patria.

Jamás nuestra nación ha disfrutado de una etapa tan continuada de paz y de espíritu de servicio

11 muertos por explosión de un camión en Colombia

Durante una procesión en honor de la Virgen del Carmen

Bogotá, 17.—A once se eleva el número de muertos, a consecuencia del estallido de un camión cargado con pólvora cuando se realizaba una procesión en honor de la Virgen del Carmen en la población de Samaca, Departamento de Boyaca. Cinco heridos están siendo atendidos en el hospital.

La violenta explosión afectó diez residencias, la iglesia y el edificio de la Alcaldía. Estos daños fueron calculados en doscientos mil pesos.

puestos al engrandecimiento de la misma, que durante estos 36 años de actuación de la Falange, que ha sabido superar todos los momentos con la generosidad que es fruto de nuestro ideario. Por eso, en esta efeméride del 17 de julio, cuando en España se despiertan tantas ilusiones por el futuro, nuestros camaradas dan un nuevo respaldo popular a nuestra Cruzada; no podía menos de recibirnos en estos momentos para haceros objeto de mi reconocimiento, de mi constancia y de mi cariño. ¡Arriba España!

Terminadas las palabras de Su Excelencia, se cantó el «Cara al Sol», saludando después al Caudillo y su esposa todos los presentes, con lo que se dio por terminado el acto.—Cifra.

DISCURSO DEL EXMINISTRO GIRON

Madrid, 17.—Tras la audiencia concedida por el Jefe del Estado a la primera Bandera de Falange de Castilla, los miembros de la misma y sus familiares se reunieron en un almuerzo de hermandad.

En el transcurso del mismo, el exministro, señor Girón, pronunció el siguiente discurso, del que destacamos las siguientes palabras:

«Nosotros somos hombres comprometidos, comprometidos con España. Somos gentes con nombres y apellidos, con partida de nacimiento en regla; sabemos cuál es nuestro origen y cuál es nuestra meta, y con nosotros lo sabe todo el pueblo español porque siempre quisimos ir perfectamente identificados, sin fáciles truquerías, sin otros atributos que los de nuestro propio santo y seña: Dios, España y la Revolución Nacional-Sindicalista. Dios como testigo, como Supremo Juez de nuestros anhelos humanos; España como misión y en lo económico como un gigantesco sindicato de productores y no como un cómodo y restringido Consejo de Administración; la revolución como gallardete, como bandera, como ilusión colectiva para un pueblo que soportó durante siglos el despotismo de unos pocos y que jamás regateó su entrega y su participación cuando la patria lo quiso.

Pueblo fuimos y somos todos. Extrañamente confundidos con el pueblo queremos seguir, porque nuestra doctrina la entendieron los estudiantes y los arrieros, los intelectuales y los proletarios; pero no la entendieron o la entendieron demasiado bien y por eso la combaten con saña, los privilegiados, los que se encastillan en sus brillantes torres de marfil, los guardadores de tesoros y los que negaron a ese pueblo el pan de la cultura y el pan de trigo.

Existen muchos para quienes la palabra futuro equivale al certificado de defunción con lo que quisieran despacharnos sin agradecernos siquiera los servicios prestados. No importa; nosotros, como dije en Valladolid, seguiremos sirviendo a nuestra política, porque tenemos una cita con el pueblo español y con su tiempo nuevo y no ha nacido todavía quien pueda impedirnos acudir a ella, porque es para nosotros una cita sagrada e ineludible. (Estaremos siempre alerta contra los que quieren romper la unidad entre los hombres y las tierras de España, porque saben que la unidad es la clave de la grandeza de la Patria.

Lo que ocurre es que entendemos que la política no puede ser jamás inmovilismo y mucho menos repliegue. La política es la empresa siempre comprometida con el porvenir —porque la marcha del mundo no se detiene— de una colectividad que ha de cumplir un destino común y que ha de cumplirlo en línea de participación, sin exclusiones. (No nos asustan las aperturas, porque tenemos muchas cosas que decir y porque estamos en el secreto de que España espera que los digamos.

Camaradas: He querido decir solo unas palabras de aliento. Sé que son innecesarias, por que está tenso vuestro brazo y firme vuestro corazón. Vamos a seguir entendidos con el pueblo español; vamos a ir hasta él con nuestras palabras; con las vibrantes palabras de siempre garantizadas con el mejor aval; con el aval de nuestra conducta. Y veréis cómo nos entienden los estudiantes y los arrieros, los intelectuales y los proletarios, como nos entienden las gentes sencillas de nuestras comarcas, los limpios de corazón, y cómo volveremos a pararnos en mesones y en posadas pa-

ra convocar a España y hacerla que cumpla, alegre y resuelta con su destino.

Camaradas: Paz y gloria a los muertos; nosotros por España, otra vez, adelante.

¡Viva Franco! ¡Arriba España!

Europa Press.



Hamburgo.—Esta es Dora Voss, probablemente, la única mujer en la República Federal de Alemania, y acaso en Europa, que aún cose y plancha gorgueras. Moda que se adoptó precisamente de los grandes de España, en el siglo XVI. Tiene clientes en casi todos los países y coser un cuello de estos y plancharlo le cuesta unas siete horas.—(Foto DaD).

Camino del éxodo

Otros 5.000 habitantes de Belfast abandonan sus hogares

En protesta por la presencia de soldados ingleses

Belfast, 17.—Cinco mil habitantes del barrio de Lenadoon, en Belfast, principal escenario de violentos combates en los últimos días, han abandonado ayer sus casas, tomando el camino del éxodo, para protestar contra la presencia de setecientos soldados británicos atrincherados en Lenadoon.

Estos cinco mil habitantes, dirigidos por el padre Jack Fitzsimons, han decidido abandonar sus hogares, con sus muros acerbillados a balazos, hasta que las autoridades decidan reducir el número de soldados apostados en Lenadoon, situado en la extremidad suroeste de Belfast.

«A María yo encontré» premio del Festival de Benidorm

Benidorm, 18.—«A María yo encontré», de Alfonso Alpin, interpretada por Eduardo Rodrigo, ganó anoche el XIV Festival Español de la Canción, celebrado en la plaza de toros de Benidorm y organizado, como en años anteriores, por la Red de Emisoras del Movimiento.

El segundo premio se concedió a «Tema de amor» de Mochi y Farra García, interpretada por Daniel Velázquez, y el tercero, a «Las enamoradas», de Lapique y Do Barro, cantada por Federico Cabo. Al producirse un empate a tres votos entre los trece jurados regionales constituidos en otras tantas capitales españolas, el voto del jurado de Benidorm decidió el segundo puesto, según los estatutos, a favor de «Tema de amor».

El premio a la mejor letra ha sido concedido a «Padre» de Miguel Portolés. El premio de la crítica a la mejor canción fue concedido a «Las enamoradas», y a la mejor intérprete, a Betty Missiego.

LA SED DE LOS NIÑOS

Hasta los dos años, más de un litro diario y más aún cuando hace calor, o cuando tienen fiebre

Por Ilona THIES

Muchas madres se muestran preocupadas porque sus hijos pequeños tienen tanta sed. Demasiada, dicen ellas. Beben casi tanto como los mayores, y quieren saber si eso es normal. Pues sí, lo es.

Según afirman los médicos, un niño de entre uno y dos años, necesita litro y medio de líquido al día. Comparado con su peso, es esta tres veces la cantidad que precisa un adulto (dos litros y medio en 24 horas).

DOS RAZONES

Hay dos razones importantes para este enorme consumo de líquido. Primero, porque el niño crece muy deprisa (nunca más en su vida crecerá tanto como en estos primeros años), y todas las funciones de su pequeño cuerpo trabajan a marchas forzadas. El organismo necesita líquido.

La segunda razón: Nuestro cuerpo despidе agua, sin que nos damos cuenta, sobre todo al respirar, pero también a través de la piel. La pérdida de líquido por los poros, es mucho mayor en un niño que en una persona mayor.

AGUA SIN GAS

¿Qué clase de bebida debemos darles a nuestros hijos pequeños? La leche y los zumos concentrados contienen muchos calorías, y sólo se recomiendan para los niños que comen mal, para equilibrar su alimentación. Para que aquellos que comen con buen apetito, es mejor el té, y los zumos mezclados con agua, o simplemente el agua de mesa. En cambio hay que tener cuidado con el agua con gas, porque ésta puede causar trastornos de estómago.

¿Cuándo es el mejor momento de ofrecer una bebida al niño? Siempre que tenga sed, claro está. Pero no conviene darle un «aperitivo» antes de comer, para no quitarle el apetito. En cambio sí puede beber durante las comidas. El viejo cuento de que «as se diluyen los jugos gástricos» es precisamente, eso, un cuento.

Ahora querrá saber si su hijo bebe bastante, cómo necesita tanto líquido... Está tranquila: casi todos los alimentos contienen agua. Sólo todo la lechuga (casi el 90 por 100), la fruta, y las verduras frescas.

De su régimen alimenticio depende de cuánto debe beber el niño. No hace falta que beba cuando toma una sopa de verduras. Sin embargo, si conviene que un vaso de agua acompañe al bocadillo.

CALOR Y FIEBRE

Pero no tiene por qué preocuparse demasiado; su hijo la hará entender cuándo tiene sed. Además, hay situaciones en que aumenta su necesidad de beber, como por ejemplo en verano, cuando hace calor, porque aumenta la pérdida de líquido a través de la piel en forma de sudor. O cuando tiene fiebre, porque en ese caso se «calienta» todo el organismo.

También la diarrea hace que el cuerpo pierda líquido; pero aquí será el médico quien decida si puede o no beber, porque se trata de un desorden intestinal que hay que tratar con cuidado.—(Europa Press).



LONDRES

Destronar al dólar, objetivo de la reunión de ministros y banqueros de la CEE

Londres, 17.—(Por Juan Cano, de la agencia Efe).—Ministros y banqueros de los diez países del Mercado Común Europeo (los seis miembros más los cuatro aspirantes aprobados) comenzaron hoy en Londres una reunión de día y medio para estudiar sistemas encaminados a destronar el dólar de la picota del sistema monetario internacional.

La asamblea, que comenzó esta tarde en «Lancaster House», edificio de reuniones del Gobierno británico en el Pall Mall londinense, se celebró por iniciativa y bajo la presidencia del canciller del Eschequer, el ministro británico de Finanzas, Anthony Barber, y el cuartel general del Mercado Común en Bruselas ha puesto un especial énfasis en subrayar que no se trata de un encuentro oficial del Consejo de Ministros Económicos de la C. E. E.

Sin embargo, esta reunión de Londres tiene una histórica importancia porque tratará de pergeñar la agenda para la próxima reunión del «grupo de los veinte» y puede aprobar definitivamente la idea de que el dólar debe ser urgentemente reemplazado como la unidad clave del comercio internacional.

Incremento de pensiones a ancianos o enfermos desamparados

Hasta 1.000 ptas. mensuales

Madrid, 17.—El «Boletín Oficial de las Cortes» publica hoy el texto de un dictamen de la Comisión de Presupuestos sobre un proyecto de ley de incremento de pensiones a ancianos o enfermos desamparados con cargo al Fondo Nacional de Asistencia social, en el que se establece que, a partir del día 1 de enero de 1973, dichas pensiones se verán aumentadas hasta la cantidad de mil pesetas mensuales por beneficiario, según Europa Press.

Asimismo se señala que la anterior disposición se entiende sin perjuicio de las facultades ya atribuidas al Gobierno por la legislación en vigor, en orden a la modificación de la cuantía de las citadas pensiones. El Ministerio de Hacienda habilitará los créditos necesarios para dar cumplimiento a todo lo establecido.

Okamoto, condenado a cadena perpetua

Srafabd (Israel), 17.—Kozo Okamoto ha sido condenado hoy a cadena perpetua por su participación en la matanza cometida en el aeropuerto de Lord (Tel Aviv).

El Tribunal israelí que ha juzgado al único superviviente del comando suicida, integrado por tres hombres, que llevó a cabo el atentado ha pronunciado la sentencia ocho horas después de declarar a Okamoto culpable de las cuatro acusaciones que se han presentado contra él.

Tres de las acusaciones llevaban implícita la pena de muerte, pero el Tribunal ha pedido solamente la pena de cadena perpetua.—Efe-Reuter.

El ejército francés inicia una ofensiva contra el tabaco

París, 17.—Una ofensiva... contra el tabaco, mediante una amplia campaña de información y una serie de modificaciones en la tradicional entrega gratuita de cigarrillos a los soldados va a ser sometida por el Ejército francés para conservar la salud de los jóvenes.

Respondiendo a una interpelación parlamentaria, el ministro de Defensa, Michel Debré, indicó en el diario oficial que como primera medida los clásicos cigarrillos de tropa serán sustituidos lo antes posible por otros con filtro cuyo contenido de nicotina es inferior.

Tras recordar que el derecho de la distribución de tabaco en el Ejército data de 1853, el ministro encargado de Defensa precisa que a partir de julio la entrega de tabaco a los soldados no será concebida como una prestación natural, sino que la indemnización del tabaco será descontada, en efectivo, de la paga de la tropa.—Efe.

Cooperativa de Viviendas PIO XII

Se complace en invitar a socios y público en general para que visiten los sábados por la tarde, domingos y días festivos, un piso piloto amueblado y decorado por **MUEBLES LAZARO** (proveedor de Cooperativa San Frutos) en el barrio de La Albuera, junto campo de fútbol (parte posterior)

Imprenta EL ADELANTADO

Pida Vd. sus impresos, si desea que ellos den favorable idea de la prosperidad de sus negocios, y del buen gusto de Vd. a los establecimientos, o personas con quien sostiene correspondencia.

Desde mañana y sólo por unos días

Fabulosas Rebajas

Todos los modelos de verano (señora, caballero y niño) a

mitad de su valor

Calzados Juanjo

Aquí, todos los DEPORTES

CICLISMO

OCAÑA HA TENIDO QUE ABANDONAR EL «TOUR» POR PRESCRIPCIÓN FACULTATIVA

Tras haber terminado la etapa corrida ayer, cuyo segundo sector ganó Guimard

El español padece un foco broncopulmonar de importancia

Air les Bains (Francia), 17.—El corredor español Luis Ocaña ha abandonado el cincuenta y nueve "Tour" ciclista de Francia, al término de la decimoquarta etapa, en Aix Les Bains, siguiendo los consejos de los doctores.

La decisión del abandono de Ocaña fue tomada después de que éste fuese sometido, durante más de una hora, a un detenido reconocimiento médico por parte de los tres médicos del "Tour", en una clínica de Aix les Bains. Sometido a radiografías, los doctores consideraron que su estado de salud, especialmente la bronquitis que sufre desde hace tres días, había empeorado hoy y que resultaba aconsejable para el corredor español abandonar la carrera.

Luis Ocaña abandonó la clínica donde había sido reconocido pocos minutos antes de las 19,00 gmt., con un ictus de tristeza en la cara y síntomas de gran agotamiento. Interrogado por los periodistas, Luis Ocaña se abstuvo de hacer comentarios sobre su abandono, replicando únicamente a un informador que le interrogaba sobre el mismo con un seco: "Nunca empecé una carrera pensando que podía abandonar."

Según señaló posteriormente uno de los doctores del "Tour", el español sufre una infección broncopulmonar en la zona izquierda, que se califica de importante y requiere una gran atención.

Esta bronquitis afecta, de hecho, a Ocaña desde mediados del pasado mes de marzo, sintiendo los primeros síntomas en el curso de la prueba París Niza. Sometido a tratamiento posteriormente, parecía que se había repuesto, pero su estado de salud no había llegado a ser totalmente bueno en los últimos tiempos, según se indica hoy en medios allegados al corredor.

Incluso se recuerda que algunos amigos de Mont de Marsan, donde reside Luis Ocaña, le habían aconsejado que este año redujera al máximo su actividad, para proteger su salud.

Por otra parte, el conque no había alcanzado tampoco en este 50 "Tour" ciclista de Francia su estado de forma y salud ideal. En la cuarta etapa, disputada el 5 de julio entre Merlin Plage y Royan, Ocaña se restringió y, desde ese momento, sus posibilidades respiratorias quedaron reducidas, lo que indudablemente ha influido en su rendimiento en las primeras etapas pirineicas.

Sometido a tratamiento, el español se había repuesto ligeramente, pero volvió a resfriarse en la séptima etapa, entre Bayona y Pau, al

mismo tiempo que sufrió la caída en el descenso del Aubisque, lo cual le afectó sensiblemente.

Desde hace tres días, su estado de salud ha ido empeorando, hasta el punto de que varias personas le habían aconsejado abandonar el pasado viernes, al término de la decimoquinta etapa, al llegar a Orcieres Merlette. Ocaña se negó a ello, argumentando que aún le quedaban fuerzas y que, además, con el descanso del sábado, podría reponerse y reanudar esta última etapa del "Tour".

Sin embargo, no fue así. Luis Ocaña pasó una mala noche.

En la del sábado al domingo, sin descansar, fue aquejado de dificultades respiratorias y dolores, sólo logró dormir tres horas a la llegada

Se mató un piloto húngaro participante en el Campeonato del Mundo de Vuelo sin Motor

Vrsac (Yugoslavia), 17.—El húngaro Lajos Varkoci, de 35 años de edad, que participaba en el Campeonato del Mundo de Vuelo sin Motor, resultó muerto hoy, durante la cuarta prueba del torneo, al chocar su planeador, un «Cobra 15».

No se conocen más detalles, aunque se investiga el caso.

MONTAÑISMO

Mueren cuatro jóvenes alpinistas en el pico francés de Queyre

París, 17.—Cuatro jóvenes alpinistas han resultado muertos, en el curso de una escalada del pico de Queyre, en el macizo de Valgaudemar, en los altos Alpes.

Las cuatro víctimas, cuya identidad se desconoce por ahora, habían salido el sábado de un refugio de montaña, en Chabourne, para la escalada del Queyre. Al no regresar hoy, fue dada la alerta y los equipos de socorro salieron inmediatamente para la zona por donde los alpinistas habían sido vistos la última vez, a últimas horas del sábado.

Los socorristas hallaron esta noche los cuatro cadáveres de los alpinistas, quienes sufrieron una caída de varias decenas de metros.—Aflil.

Guía Médica Odontólogos y Clínicas

LUIS SIRERA
Médico del Dispensario Antituberculoso
Exdirector del Sanatorio Las Navillas
Pulmón y corazón
Medicina interna Rayos X
Avenida Fernández Ladreda, 12

SAMUEL BORREGON
Aparato digestivo Rayos X
Consulta de 10 a 11 y de 3 a 5
San Francisco, 32
Teléfono 413924

SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ
Partos y enfermedades de la mujer.
Onda ultra-corta. Diatermia. Inductotermia. Rayos X
Consulta de 11 a 1
Avenida Padre Claret, 12
Teléfono 412222 Sanatorio, 411781

FELIPE MARTIN LOMILLOS
Neuropsiquiatría
San Carlos Borromeo, 5, 3.
Consulta de 12,30 a 2
Teléfono 414100
Tardes previa petición hora

MANUEL FDEZ. CUARTERO
Cirujano militar diplomado del Hospital Militar
Traumatología, Ortopedia y Cirugía plástica
Consulta de 3 a 5. Calle de la Parra
Teléfonos 412178-413599

CENTRO DE REHABILITACION Y RECUPERACION FUNCIONAL CLINICA GILA
Accidentes de Trabajo y Tráfico
Secuela de parálisis
Desviaciones de columna vertebral — Pies planos — Reumatismos — Rigideces articulares — Retracciones musculares — ARTROSIS
Consulta de 9 a 2 y de 4 a 7 tarde
San Francisco, 27
Teléfono 41-20-88

CONSTERNACION EN MONT DE MARSAN

Mont de Marsan (Francia), 17.—Una profunda consternación existe hoy en Mont de Marsan, la ciudad donde reside Luis Ocaña, después de haberse conocido la noticia del abandono del corredor español del "Tour" de Francia.

A pesar de que la ciudad se encuentra en plena fiesta de la Magdalena, la noticia, dada por la radio, se difundió inmediatamente.

"Es terrible este nuevo golpe de mala suerte que sufre Luis", declaró el secretario de la sección de ciclismo del "Stade Mantoise", en el que Ocaña empezó a correr a su llegada a Mont de Marsan.

El señor Ocariz precisó que esta decisión pesará sobre Luis en su futuro deportivo. "Conozco a Ocaña desde sus comienzos ciclistas—añadió—, y sé cuánto le ha tenido que costar el aceptar la recomendación del abandono."

El responsable de la sección de ciclismo del "Stade Mantoise" precisó que había hablado con Luis Ocaña hace dos días, al término de la decimoquinta etapa. "Me dijo que estaba confiado y que creía que tenía realmente una posibilidad de vencer a Merckx antes de llegar a París. Además, me comentó textualmente que creía que este año no tendría la fatalidad contra él, como pasó el año pasado en los Pirineos."

EL SEGUNDO SECTOR DE LA ETAPA DE AYER

Inmediatamente de tomar la salida, como ya informábamos ayer, los corredores ascendieron el puerto del Telégraf, reunidos en pelotón. Compagnari fue el primero en la cinta (quinto kilómetro), precediendo a Van Linde. Ya en el descenso, Thevenet sufrió una caída, y Danguillaume, Raymond y Tschan aguardaron su reincorporación. Poco después caería asimismo Tschan pero partido de nuevo, de la misma forma. Algo más adelante, en Saint Michel de Maurienne, Catieau, Daunat y Poulidor tuvieron que cambiar de rueda. Todos ellos lograron reincorporarse, aminorando la marcha del pelotón, que se mantuvo a poco ritmo hasta el puerto del Gran Cucherón. Cerca de la cima, los corredores se estiraron y Merckx se colocó en cabeza, ante Pustjeans, Delisle, Van Impe y el pelotón.

RETIRADA DE LETORT

Durante la subida, Letort se dolió de la rodilla izquierda y quedó rezagado, pero en el descenso se reagrupó de nuevo, aunque algo más adelante debió ser recogido por una ambulancia. En Pontcharra (kilómetro 96) hubo un nuevo sprint colectivo, en busca de las bonificaciones de la meta volante. Santambrogio consiguió la victoria, ante Basso y Guimard. Tres kilómetros más adelante se escaparon Danguillaume, Janssens y Bruyere, pero no pudieron destacarse por mucho tiempo: ante el puerto del Granier todos los corredores se encontraban reunidos.

Como en el Cucherón, un tremendo calor y una gran cantidad de gente ayudan al desmembramiento del pelotón. Huysmans, en cabeza, impuso un ritmo muy vivo, seguido por Van den Bossche. A cinco kilómetros del puerto, Delisle atacó saliendo del primer pelotón, donde exceptuando a Hzard y Thevenet, figuraban todos los primeros clasificados. Algo más arriba, Van Impe se destacó del primer pelotón y atrapó a Delisle.

VAN IMPE, PRIMERO EN EL GRANIER

El grupo de cabeza fue desmenuzándose, y Zoetemelk demarró. En la cima (kilómetro 113,500), donde una muchedumbre taponaba la mitad de la carretera, Agostinho llegó en segundo lugar, a 40 segundos de Van Impe, y precediendo a Zoetemelk, Poulidor, Guimard, Merckx y Delisle. Gimondi estaba entonces a 50 segundos, Martínez a un minuto y 10 segundos y Grelin a un minuto y 55 segundos. Más atrás se situaron Hzard y Ocaña; este último había perdido dos minutos y 55 segundos en los tres últimos kilómetros. Thevenet estaba en este momento muy rezagado.

En Chambery (kilómetro 129) Van Impe ha conseguido 35 segundos de ventaja sobre sus más cercanos perseguidores, Merckx, Guimard, Pouli-

dor, Delisle, Zoetemelk, Agostinho y Gimondi, quien se unió a ellos en el descenso. A 3 minutos y 20 segundos se halló en este momento el segundo pelotón, en el cual Ocaña no estaba tampoco. Van Impe fue alcanzado a 9 kilómetros del final. Ocaña se hallaba entonces a cinco minutos y 28 segundos.

APRETADO SPRIT FINAL

Cuando los corredores llegaron a Aix-Les-Bains, todavía faltaban por recorrer dos vueltas del circuito, lo que representa 3 kilómetros y medio. Los 9 primeros ciclistas sprintaron en consecuencia, y Guimard y Merckx se hallaron codo a codo bajo la meta, por lo que fue necesaria la fotografía para distinguir al vencedor, Cyrille Guimard. Merckx conserva el maillot amarillo y Ocaña terminó la etapa con 2 minutos y 49 segundos de retraso.

CLASIFICACIONES Segundo sector

- 1 Guimard, 4 h. 48 m. 53 s.
- 2 Merckx, idem.
- 3 Gimondi, idem.
- 4 Zoetemelk, idem.
- 5 Van Impe, idem.
- 6 Agostinho, idem.
- 7 Poulidor, idem.
- 8 Martínez, idem.
- 34 Ocaña, 4-54-12.

Clasificación general

- 1 Merckx, 77-10-14.
- 2 Guimard, a 6-20.
- 3 Gimondi, a 8-09.
- 4 Poulidor, a 9-54.
- 5 Ocaña, a 12-13.
- 8 Martínez, a 17-10.

Clasificación general de la montaña

- 1 Merckx, 158 puntos.
- 2 Van Impe, 151.
- 3 Agostinho, 112.
- 4 Ocaña, 84.

Clasificación general por puntos

- 1 Guimard, 206 puntos.
- 2 Merckx, 155.
- 3 Zoetemelk, 89.

Clasificación combinada

- 1 Merckx, 4 puntos.
- 2 Guimard, 14.
- 3 Poulidor, 15.
- 4 Ocaña, 15.

Clasificación general metas volantes

- 1 Guimard, 61 puntos.
- 2 Teirlinck, 44.
- 3 Mintkiewicz, 28.
- 4 Merckx, 15.

Clasificación general por equipos

- 1 Gan Mercier, 234-07-32.
- 2 Magniflex, 234-12-08.
- 3 Molteni, 234-23-29.
- 4 Sonolor, 234-28-54.
- 5 Bic, 234-44-24.

KARTS

Fernando Hernández, segundo en el circuito de Moratalaz

En el circuito de Moratalaz se celebró un premio reservado para coches karts. De Segovia salieron dos pilotos de la Escudería Acueducto, Fernando Hernández y Miguel Hernández, no teniendo éxito el segundo al romper el motor.

El circuito era rápido, peligroso y resbaladizo.

La primera manga no fue favorable para nuestros pilotos, ya que ocupaban las dos últimas posiciones de la parrilla; a las pocas vueltas vimos remontar a Fernando al segundo puesto, hasta que un trompo le bajó al séptimo y según recuperaba iba bajando puestos a causa de los trompos. Pese a todo terminó en cuarto lugar. Miguel Hernández rompió en la última vuelta, cuando iba en inmejorable posición.

Clasificación de la primera manga

- 1. Arquímides Ortiz.
- 2. Alfonso García.
- 3. Carlos de Miguel.
- 4. Fernando Hernández.

Hasta 19 clasificados. La segunda manga fue más favorable para Fernando Hernández ya que terminó en segundo lugar; faltando tres vueltas para el final hizo un trompo que le bajó al quinto puesto pero recuperó y le vimos entrar en segunda posición en la línea de meta. Miguel Hernández no salió en esta manga por avería.

Clasificación de la segunda manga

- 1. Arquímides Ortiz.
- 2. Fernando Hernández.
- 3. Carlos de Miguel.
- 4. Ramón López.

Hasta 15 clasificados.

CURSO DE ARBITROS Y PREPARADORES DE VOLEIBOL

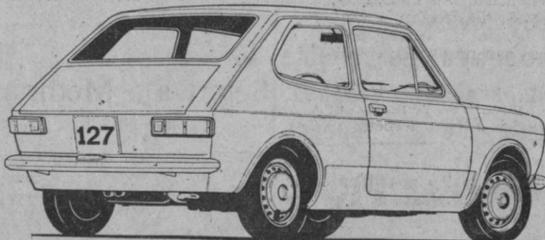
Se pone en conocimiento de todos aquellos inscritos en este curso, que las clases darán comienzo mañana miércoles día 19 a las 7 de la tarde en la Delegación Provincial de E. F. y D. (Casa del Deporte) Avda. Padre Claret, 12.

GALLEJA ABANDONA EL FUTBOL ACTIVO

Como anunciábamos el pasado domingo, Isacio Calleja, capitán del Atlético de Madrid, ha colgado las botas como jugador en activo. La conversación pendiente entre el jugador y don Vicente Calderón se celebró ayer por la tarde en los locales del club rojiblanco. Esta ha sido la fecha anunciada por Calleja para tomar una decisión en firme. Ahora, el capitán podrá tomarse esas vacaciones tan esperadas después de haber resuelto su futuro inmediato. Tal como decíamos, Isacio Calleja continuará perteneciendo al Atlético de Madrid en un puesto ligado a la gerencia.—(De "Ya").

Su 127 a punto

- 140 Km/h. carrocería reforzada
- 80 % espacio útil suspensión independiente
- 5 plazas doble circuito de frenos
- maletero 365 dm³ neumáticos radiales



véalo en: **GARAGE SOUSA**

Unico servicio oficial SEAT en Segovia
POLIGONO INDUSTRIAL

Para sus IMPRESOS piense en **EL ADELANTADO**

HUMOR



—Pero mamá, yo no necesito consejos para llevarme bien con Carlos, encuentro la solución yo misma.

¡¡VISTA GRATIS!! con cheques-compra **Nápoles**

LEY DE LA JEFATURA DEL ESTADO La literatura de los combatientes...

(Viene de la página 1) En que esas atribuciones del Jefe del Estado deben ejercerse y evitar, de este modo, lagunas en nuestro ordenamiento jurídico.

A tal fin, y en virtud de las atribuciones que me concede la disposición transitoria primera de la Ley Orgánica del Estado,

DISPONGO Artículo primero.— Corresponde al Jefe del Estado: Decidir cuantas cuestiones puedan plantearse entre los altos órganos del Estado, para garantizar y asegurar el regular funcionamiento de los mismos y la debida coordinación entre ellos,

Artículo segundo.— La iniciación del procedimiento a que se refiere el artículo anterior, a efectos de la decisión que asegure el regular funcionamiento de los altos órganos y la debida coordinación entre ellos, corresponde:

UNA CENTENARIA EN ALCALA DE GUADAIRA

Alcalá de Guadaira (Sevilla), 17. Mañana, 18 de julio, cumplirá cien años la señora Isabel Cabrera Reviviego, natural de Olvera pero vecina desde hace bastante tiempo de esta localidad sevillana.

BUENA SALUD A pesar de su avanzada edad, doña Isabel goza de buena salud, conversa de manera congruente, no necesita gafas para la lectura y escribe con buen pulso.

Durante bastante tiempo vivió en el cortijo "Majada Alta", del que era obrero agrícola su esposo, ya fallecido, que fue uno de los últimos supervivientes de Filipinas.

Fundadora de una larga dinastía, esta mujer que mañana se convertirá en centenaria tiene actualmente tres hijos, doce nietos, veintidós biznietos y un tataranieto. Aunque ya no trabaja, dado lo avanzado de su edad, mientras vivió en el cortijo fue ella quien hacía la comida para los campesinos y se ocupaba de dirigir las tareas domésticas del mismo.—Cifra.

SUBIRA EL PAN, ANUNCIA FONTANA CODINA EN BILBAO

(Viene de la página 1) nacionales. Ello ha hecho que la oferta haya sido más fluida, pudiendo atender la creciente presión de la demanda, con más efectividad que en 1971. En segundo lugar, a que la situación de reactivación hace que las empresas puedan trabajar a pleno rendimiento. Factor que influye en el hecho de dárles una mayor posibilidad de reabsorción, por productividad, de los aumentos salariales y de materias primas.

PRENDAS DE VESTIR Finalmente, en lo que a las prendas de vestir se refiere, dice el ministro de Comercio: —Tanto en el mercado de lanas como en el de cueros, las materias primas de importación han experimentado aumentos importantísimos. Hay una exportación activa y las alzas son más difíciles de controlar. Me refiero, sobre todo, a las del mercado exterior. Pero con esto no quiero alarmar. Tomaremos medidas para reabsorber estos aumentos de precios.—Cifra.

IBEROJET MALLORCA dentro de sus posibilidades salidas: todos los sábados 9 días desde 4650 ptas. 16 " " 7050 " 23 " " 9450 " AVION DC-8 JET - Traslados de llegada y salida a Palma - PEN-SION COMPLETA Todas las habitaciones con baño y terraza privados Todos los hoteles con piscina y cerca del mar ATRACTIVAS EXCURSIONES A PRECIOS ESPECIALES Folleto GRATUITO y RESERVAS EN: el servicio del buen viaje VIAJES IBERIA T.I.E. G.A. AVDA. JOSE ANTONIO, 74 Tels. 2475904 2479661

SE NECESITA MECANICO OFICIAL SEGUNDA DE AUTOMOVILES. ELECTRICISTA. RECEPTIONISTA. Dirigirse a MOSA, Carretera San Rafael, 64, Segovia.

a) Al mismo Jefe del Estado. b) A los altos órganos del Estado, afectados en su competencia y función y en cuanto estimen que se pone en peligro su regular funcionamiento y debida coordinación a que se refiere el artículo primero de la presente ley.

Artículo tercero.— Las cuestiones relativas al regular funcionamiento de los altos órganos del Estado y a la debida coordinación entre los mismos podrán plantearse:

a) Entre el Gobierno y las Cortes. b) Entre las Cortes y la justicia. c) Entre el Gobierno y la justicia.

Artículo cuarto.— Planteada una cuestión de coordinación de funciones en los términos establecidos en los artículos anteriores de la presente ley, el procedimiento a seguir, que en todo caso tendrá carácter de secreto, será el siguiente:

a) En el plazo máximo de dos meses, a contar desde el día en que por el Jefe del Estado se declare procedente el planteamiento de dicha cuestión, los altos órganos implicados formularán escrito razonado de sus respectivas posiciones, con cuantos alegatos estimen oportunos y formulando la propuesta de decisión que, a su respectivo juicio, procede sea adoptada por el Jefe del Estado. Dichos escritos serán redactados: por el Gobierno y la Comisión permanente de las Cortes, en el caso del apartado a) del artículo anterior. Por la Comisión permanente de las Cortes y la Sala de gobierno del Tribunal Supremo, en el supuesto del apartado b), y por el Gobierno y la Sala de gobierno del Tribunal Supremo, en el caso del apartado c).

b) Recibida por el Jefe del Estado la documentación a que se refiere el apartado anterior, la enviará a la Comisión permanente del Consejo Nacional, que, en el plazo máximo de un mes, emitirá informe por escrito razonado, al Jefe del Estado, exponiendo lo que a juicio de dicha comisión permanente proceda.

c) El Jefe del Estado, oído el Consejo del Reino, que emitirá su informe en el plazo máximo de un mes, dictará la decisión que a juicio de su alta autoridad proceda. La decisión del Jefe del Estado será inapelable.

Artículo quinto.— La decisión del Jefe del Estado, en uso de las atribuciones que le concede el artículo sexto de la Ley Orgánica del Estado deberá ser refrendada:

Primera.—Por el presidente de las Cortes, en el supuesto del apartado c) del artículo tercero de la presente ley. Segundo.—Por el presidente del Gobierno, en el supuesto del apartado b) del citado artículo.

Tercera.—Por los presidentes del Gobierno y de las Cortes, en el supuesto del apartado a) del repetido artículo tercero.

Artículo sexto.— La presente ley entrará en vigor el día de su publicación en el "Boletín Oficial del Estado".

Así lo dispongo por la presente ley, dada en Madrid, a catorce de julio de mil novecientos setenta y dos.—FRANCISCO FRANCO.

MEDIDA PREVISORA MUY IMPORTANTE PARA CUANDO SE PRODUJERA LA SUCESION Madrid, 18.—La disposición legal de hoy relativa a la Jefatura del Gobierno se considera en círculos políticos de Madrid como una medida previsorá muy importante para cuando se produjera la sucesión.

En efecto, en lo que respecta a la Jefatura del Estado, todo está previsto de manera que sea el príncipe don Juan Carlos quien se convertirá en rey, inmediatamente después de jurar en las Cortes.

Incluso está prevista la sustitución del Jefe del Estado en aquellos casos de enfermedad o ausencias por viajes al extranjero, en la persona del príncipe don Juan Carlos, y con arreglo a una ley de 16 de julio de 1971, por la que se trasladaban al

TEL AVIV Condonado por violar a su «rebelde» esposa, delante de su suegra Tel Aviv, 17.—Un ciudadano de Tel Aviv, a quien abandonó su esposa después de denunciarle por haberla violado, ha sido condenado por un tribunal a pagarle una cantidad mensual de 325 libras (4.680 pesetas).

El marido alegó que su esposa era «rebelde» (definición de la jurisdicción religiosa judía relativa a las mujeres que se niegan a cumplir sus deberes conyugales) y que él tenía derecho a obligarla.

Lo que, al parecer, indignó a la esposa fue el haber sido violada delante de su suegra. El diario "Zariv", que da la información, no publica los nombres de los interesados por prohibición expresa del tribunal.—Efe.

príncipe sucesor las funciones que la Ley Orgánica concedía al heredero de la corona y, en su ausencia, al Consejo del Reino.

Se insiste, pues, que en lo que respecta al mecanismo sucesorio de la Jefatura del Estado, todo está previsto, tanto para casos de enfermedad, ausencias por viajes al extranjero o fallecimiento. En cualquiera de los casos, se trata del príncipe don Juan Carlos.

DISPOSICION PREVISORA DE ESPECIAL IMPORTANCIA PARA GARANTIZAR LA CONTINUIDAD DE LA DIRECCION DEL PODER EJECUTIVO

Respecto a la jefatura del Gobierno, que en la actualidad ostenta el Generalísimo Franco, está previsto que al producirse la sucesión, el Rey nombra jefe de Gobierno, entre una terna que recibe del Consejo del Reino, lo cual quiere decir que desde el momento en que faltase el Jefe del Estado por enfermedad, ausencia por viaje al extranjero o fallecimiento, estaría vacante la jefatura del Gobierno. Con la nueva disposición legal, automáticamente, el vicepresidente del Gobierno se convertirá en jefe del Gobierno, con lo que no se producirá el menor vacío en la presidencia del Poder Ejecutivo y del Movimiento. La disposición reviste, por tanto, especial importancia, y constituye una previsión más en cuanto al futuro político del país.

FUNCIONAMIENTO DEL MECANISMO SUCESORIO EN ESPAÑA Después de la importante ley publicada hoy en el «Boletín Oficial del Estado», relativa a la Jefatura del Gobierno, el mecanismo sucesorio en España funcionará de la siguiente forma:

Jefatura del Estado: En caso de fallecimiento, automáticamente asume las funciones el Consejo de regencia que convoca a las Cortes Españolas en un plazo máximo de ocho días, para recibir el juramento del príncipe don Juan Carlos a título de rey.

Jefatura del Gobierno: Con arreglo a la nueva ley, el vicepresidente del Gobierno, que en la actualidad es el almirante Carrero Blanco, se convierte automáticamente en jefe del Gobierno, caso de que en vida del Generalísimo Franco no lo hubiera designado. De la misma manera, se convierte en jefe del Movimiento.—E. Press.

Horario de trenes

Table with 12 columns: Segovia, 2042, 2044, 2046, 2048-D, 2050, 2052, 2054, 2056, 2058-D, 2060. Rows include Segovia, La Losa, Ortigosa del Monte, Otero, Los Angeles, El Espinar, San Rafael, Gudillos, Tablada, Cerdadilla, Villalba, Pinar de Rozas, Pitis, Chamartín, Nuevos Ministerios, Recoletos, Madrid Atocha.

Table with 10 columns: Madrid-Atocha, 2041, 2043-D, 2045, 2047, 2049, 2051, 2053-D, 2055, 2057, 2059. Rows include Madrid Atocha, Recoletos, Nuevos Ministerios, Chamartín, Pitis, Pinar de Rozas, Villalba, Cerdadilla, Tablada, Gudillos, San Rafael, El Espinar, Los Angeles, Otero, Ortigosa del Monte, La Losa, Segovia.

Table with 10 columns: Segovia, 3071, 3073, 3075, 3077. Rows include Segovia, Hontanares, Abusín, Yanguas, Arnuña, Ortigosa P., Nava de la Asunción, Coca, Círculos de Coca, Fuente de Santa Cruz, F. Olmedo, Olmedo, P. Gallinas, Medina del Campo, Valladolid.

Table with 4 columns: MADRID - VIGO, VIGO - MADRID, MADRID - SANTANDER, SANTANDER - MADRID. Rows include Madrid, Vigo, Santander, Valladolid, Segovia, Medina, Villalba, Santander.

(Viene de la página 1.) ticia, en el extranjero, los que se escriben dentro de España. Ha bastado la decisión de un reducido grupo de historiadores españoles para conseguir esta conversión de frente, de la que se ha enterado todo el mundo excepto los historiadores oficiales del comunismo español, quienes siguen publicando en Moscú, imperturbables, como trasunto de su Guebra y revolución en España, típico ejemplo de obra que nace muerta, que no dice nada nuevo, que se limita a repetir cansada-

Salta en paracaídas y aterriza en la cabina de pasajeros de otro avión que pasaba por debajo Wolverhampton (Inglaterra), 17.—Dos hombres y una mujer saltaron de un avión cuando volaba a tres mil metros de altura, pero se encontraron con que en aquel preciso momento otro avión pasaba por debajo.

Los dos hombres—Michael Bolton, de treinta y tres años, y Michael Taylor, de treinta—cayeron sobre el segundo avión y se salvaron milagrosamente. Los dos hombres—Michael Bolton, de treinta y tres años, y Michael Taylor, de treinta—cayeron sobre el segundo avión y se salvaron milagrosamente.

ROMPE EL FUSELAJE Y SE FRACTURA LAS MUÑECAS Bolton rompió en su caída el fuselaje del avión, un Haviland, y acabó en el suelo del departamento de pasajeros, sin más daños que rotura de las dos muñecas. Taylor cayó sobre la cola del Haviland. Saltó nuevamente al vacío y aterrizó, finalmente, con ligeras heridas en las piernas.

ISRAEL NO HABRA REVISION DEL PROCESO DE CRISTO El Supremo rechaza una petición Reoma, 17.—El Tribunal Supremo del Estado de Israel ha rechazado la petición que se le había hecho por parte de un ciudadano de Eilat de revisar el proceso contra Jesús de Nazaret. El Tribunal considera que se trata de un problema histórico y no legal, y afirma que dicho proceso fue seguido no por el Sanhedrin, sino ante el juez romano.—(De «Ya»).

mente, los mismos tópicos de 1939; en fin, lo que se hacía en España hasta 1960.

Si examinamos más de cerca la antología de Carlos Rojas antes mencionada podremos deducir algunas consecuencias orientadoras que eviten tal vez, ante la nueva presencia de los testimonios del bando vencido, el papanatismo con que se ha recibido, en algunos medios literarios españoles, la reedición de numerosas obras de autores del exilio que se ponen a veces de moda no por sus calidades sino por su forzada ausen-

cia. Este es un país de reacciones pendulares no sólo en lo político sino también en lo literario. El hecho de que los autores proscritos encuentren otra vez su sitio en los anaqueles de las librerías y en las columnas de la crítica especializada es, sin duda, higiénico y alentador, en cuanto manifestación y ampliación de la convivencia; pero cualquier moda efímera es efímera y peligrosa, precisamente por lo que tiene de superficial.

EL REVES DE LA TRAMA Sin excepción alguna, todos los autores seleccionados en Por qué perdimos la guerra apuntan las siguientes causas genéricas dicho resultado: la abrumadora superioridad material por parte de los nacionales, flanqueados por los países totalitarios; la indefensión de la República abandonada por las democracias, y mantenida precariamente en línea a través de una magra ayuda soviética; la inferioridad de un pueblo en armas frente a un ejército profesional alzado contra él. Estas mismas tesis subyacen en todos los demás testimonios que se van publicando en España por otros combatientes republicanos. Los testimonios encierran, por supuesto, otros datos concretos, y otras vivencias personales que remueven, incluso hoy, su interés; pero después de las últimas investigaciones realizadas con toda solvencia y publicadas ya en España y fuera de España, las tesis que acaban de resumirse carecen de toda base, y se convierten sólo en pretextos para paliar las verdaderas causas de la derrota.

No hubo tal superioridad material a favor de los nacionales; basta leer el discurso que pronunció el 6 de agosto de 1936 el hombre mejor informado de toda la zona gubernamental, Indalecio Prieto para comprobarlo. En aportaciones de material y voluntarios, en número y calidad de técnicos, asesores y especialistas extranjeros, la superioridad estuvo siempre del lado de Madrid; los libros de los hermanos Salas, publicados en parte y a punto ya de completarse en este próximo otoño, han borrado toda duda en este aspecto. Aquellas dos Españas trágicamente encaramadas en dos procesos del territorio español se encuadraron en dos grandes ejércitos, los mayores de toda nuestra historia, cada uno en torno al millón de hombres. De los dos, el ahora llamado Ejército popular era, ahora lo hemos podido demostrar, un cuarenta por ciento menos popular que el Ejército nacional; y las brigadas mixtas del Gobierno contaban, para su mando superior y organización, con un número de generales de división y de brigada no solamente superior, sino muy superior a aquel Ejército de Franco cuyas columnas principales iban mandadas por tenientes coroneles. La ayuda soviética fue inmensa, en todos los órdenes, en cantidad y en calidad; tras largos años de ocultamiento, los propios soviéticos lo reconocen hoy en un aluvión de estudios y testimonios sobre la guerra de España, mucho más interesantes y veraces que los torpes alegatos de los comunistas españoles.

Salvados estos defectos de enfoque, estas pervivencias de la propaganda en las páginas de la historia, los testimonios de tantos combatientes republicanos vienen a llenar un vacío que creíamos permanente. Debemos felicitarlos de ello. De Diego Abad de Santillán a Juan de Milany, de Vicente Rojo a Jaime Miravittles, de Juan López a Manuel Azaña, el testimonio de estos españoles que vuelven nos va a dar el revés de la trama de una historia que ya es de todos.

(Colaboración LOGOS) GADDAFI sigue siendo, teóricamente, el número uno en LIBIA Aunque ha tenido que ceder buena parte de su autoridad a Jalloud

París, 17.—"Al término de un forcejeo que habrá durado cerca de dos semanas, Gaddafi sigue siendo—teóricamente—el número uno en Libia", titula hoy el diario conservador parisiense "Le Figaro" refiriéndose a la crisis gubernamental libia. Pero ha cedido al comandante Jalloud una buena parte de su autoridad", matiza el diario. "Opina, por su parte, "L'Aurore" que la crisis libia no fue originada por un golpe de estado ("coup d'état") sino por una cabezonada ("coup de tête") de Gaddafi. Y explica esta afirmación diciendo que el joven dirigente libio, en desacuerdo con la elección de ministros de Jalloud, "salió de Trípoli a bordo de su Volkswagen para retirarse a su tienda".

La embajada libia en París manifestó a primera hora de hoy, comentando la formación de un nuevo Gobierno en Libia: "Es un equipo de técnicos que comprende especialistas y personas de alta competencia". LA SITUACION SIGUE SIN ACLARARSE París, 17.—La situación de Libia sigue hoy sin aclararse, al igual que el misterio que rodea al coronel Gaddafi, a pesar de la formación ayer domingo, de un nuevo Gobierno presido por el comandante Jalloud, según informa la agencia "MAP".

TODO UN MUNDO COMPRENDIDO EN LA EXPRESION «IGLESIAS ORIENTALES»

Ocho patriarcados, seis iglesias autocéfalas y cinco autónomas integran el plural abanico de la ortodoxia

OTRAS CINCO IGLESIAS ORIENTALES NO ORTODOXAS COMPLETAN EL PANORAMA, ADEMAS DE LAS IGLESIAS ORIENTALES CATOLICAS

Por Manuel de Unciti

La muerte de Atenágoras I, patriarca ecuménico de Bizancio o Constantinopla, con sede en Estambul, ha puesto de actualidad el tema de las Iglesias Ortodoxas. Los interrogantes son muchos. ¿Cuántas y cuáles son estas Iglesias? ¿Cómo se denominan con exactitud, orientales u ortodoxas, y por qué? ¿En qué se asemejan, identifican o difieren de la Iglesia Católica Romana? ¿Cuál es su situación actual y qué hay de claro en toda esa para nosotros pintoresca y borrosa terminología de patriarcados, Iglesias bizantinas, nestorianas o monofisitas, autónomas y autocéfalas? ¿Qué papel juega el Santo Sínodo, cuál es su autoridad y en qué se basa la impertinente y anacrónica intervención del Gobierno de Turquía en la elección del nuevo patriarca constantinopolitano? Este marrojo de interrogantes, que podría ampliarse en una larga enumeración de otros extremos, suscita curiosidad.

DESIGNACIONES POLEMICAS

La calificación de «ortodoxas», aplicada a las Iglesias orientales, es una calificación polémica. Sirvió en un principio para autodefinirse frente a las comunidades cristianas que habían incidido en diversas herejías cristológicas como el nestorianismo, arrianismo y monofisitismo y que, precisamente por ello, se negaron a aceptar las posiciones de los concilios ecuménicos de Efezo, en el año 431, y de Calcedonia, en el 451. Andando el tiempo y consumada la división con la Iglesia Católica de Roma, primero en el siglo IX cuando la usurpación del patriarcado ecuménico de Constantinopla por obra y gracia de Focio, y luego, ya definitivamente, en 1054, cuando mutuamente se excomulgaron las Iglesias de Bizancio y de Roma en tiempos del Papa León IX y del patriarca ecuménico Miguel Cerulario, el término amplió su condición polémica con referencia a toda la Iglesia Católica romana y vino a definir, según la teología de los ortodoxos, a «aquella parte de la Iglesia que ha permanecido siempre fiel a la antigua tradición». Y este apego a las tradiciones antiguas ha sido tal de cara a las innovaciones que en el transcurso de los siglos se han ido produciendo en el seno del catolicismo, que el hecho de la Reforma protestante, en el siglo XVI, ha llegado a ser interpretado por algunos teólogos ortodoxos como un sincero movimiento «contra las innovaciones de la Iglesia romana».

La designación de estas Iglesias como «orientales», no es menos polémica. Arranca, sin duda alguna, de una mera y simple consideración geográfica; pero las cosas se enturbian con el paso de los siglos. Codo con codo, en la parte oriental del cristianismo, comienzan a surgir comunidades de creyentes que, aun abundando en los mismos ritos litúrgicos, leyes, costumbres y organización que las Iglesias ortodoxas, mantienen su vinculación con la sede romana. Estas Iglesias son, por su localización geográfica y por su estructura eclesial, verdaderas Iglesias orientales. El término, sin embargo, se presta a confusión. Son Iglesias católicas, vinculadas a Roma, situadas en el Oriente; pero las comunidades ortodoxas las han considerado como quintas columnas de la romanidad y no han visto con buenos ojos que se autodefinieran como Iglesias orientales. Para ellas se acuñó un término propio, no pocas veces, cargado de acentos peyorativos: Iglesias uniatas.

En línea de principio cabe decir que todas las Iglesias orientales, tanto las ortodoxas como las uniatas, mantienen una similar división de patriarcados y ritos. A lo que habría que añadir, para ser más exactos, los patriarcados y los ritos de las Iglesias nestorianas y monofisitas, Iglesias no ortodoxas—egún la apreciación más antigua—aunque moderadamente ellas mismas gusten de calificarse como tales. Este hecho crea una confusión pintoresca y terriblemente enmarañada al dar pie a que en una misma sede patriarcal o arzobispal concurren titulares de las Iglesias ortodoxas, de las no ortodoxas, de las uniatas e, incluso de comunidades de rito latino.

Las sedes patriarcales más antiguas y por ello más famosas son las de Constantinopla, Alejandría, Antioquia y Jerusalén. Con la sede patriarcal de Roma constituyen los cinco grandes puntos de referencia de la historia de la Iglesia en los diez primeros siglos. Pero no son los únicos. El tiempo les sumó los patriarcados de Moscú, Servia o Yugoslavia, Rumania y Bulgaria; y, aunque no se califican de patriarcales sino simplemente de Iglesias autocéfalas—independientes en cuanto a su gobierno y administración como los patriarcados auténticos—, la lista se agranda con las Iglesias de Chipre, Grecia, Polonia, Checoslovaquia, Georgia y Albania. Y aún hay más. Hay las llamadas Iglesias autónomas, comunidades cristianas que bajo ciertos aspectos mantienen una relativa dependencia en relación con algunos patriarcados, bien de los antiguos, bien de los más recientes. Tales son las Iglesias de Creta, Finlandia, Sinaí, Hungría y China.

Todo este conjunto de comunidades cristianas ortodoxas integran el total de las Iglesias bizantinas. La lista, sin embargo, no está acabada. ¿Quién no ha oído hablar de la Iglesia nestoriana, por ejemplo, o de la Iglesia armenia, subdividida a su vez, en razón de un cisma interno, entre el patriarcado de Esmiadzin y el de Cilicia? La enumeración se engrosa con la denominada Iglesia sirio-antioquina y sirio-malabar, la Iglesia copta y, por último, la Iglesia etiópica, más o menos dependiente de la anterior...

El total de fieles agrupados en este abanico de Iglesias ortodoxas y no ortodoxas o, si se quiere, bizantinas y no bizantinas, asciende a unos doscientos millones. La amplitud de su extensión geográfica es sorprendente y más que nunca en nuestros tiempos debido a la fuerte emigración de fieles orientales hacia tierras de América y de la Europa occidental. Hay, en razón de estas poderosas mareas migratorias, títulos patriarcales con mayor número de fieles en América que en la localidad geográfica de la que toma título. Tal es el caso, por ejemplo, del patriarcado de Constantinopla. Mientras su jurisdicción abraza a 150.000 fieles de Turquía, 170.000 en el Dodecaneso, unos 2.000 en Athos y algunos centenares en otras regiones, el número de sus adeptos emigrantes en América, Australia y Europa asciende a cerca de un millón y medio.

UNION, PESE A TODO

Sería torpe concluir de esta variedad que no existe unidad alguna entre las diferentes Iglesias ortodoxas. Sería torpe y ofensivo. Las Iglesias ortodoxas entienden la unidad eclesial de manera muy distinta a como la entiende la teología católica. Su unidad es una unidad o comunión en la profesión de una misma fe y la concordia en unos mismos sacramentos o misterios, a lo que se añade un cierto, aunque difuso, sentimiento de fraternidad. La subordinación o sumisión de todas y de cada una de las diferentes Iglesias a un único jefe espiritual, con jurisdicción directa e inmediata en

cada comunidad creyente, es un dato ajeno por completo a la mentalidad cristiana del Oriente ortodoxo. De aquí la dificultad grande y, por el momento, insuperable par alcanzar la unión entre ellas y la Iglesia Católica de Roma. Atenágoras I, gran campeón de la causa de la unidad entre el Oriente y el Occidente cristiano, trató de agrupar en torno al patriarcado de Constantinopla—al que se le reconoce por toda la ortodoxia una cierta primacía dentro de la igualdad fundamental—la plural voz de las Iglesias Ortodoxas a fin de que el diálogo con Roma fuere posible. Quiso ser un interlocutor válido en nombre de todos los ortodoxos, al dirigirse a Roma. Luchó, por ello, para reunir a los representantes de todas las Iglesias ortodoxas en una serie de Concilio ecuménico. Lo consiguió en parte tan sólo. En tres ocasiones diversas se reunieron las Iglesias en Rodas, con ligeras ausencias de algunas de

ellas. Pero el Concilio ortodoxo, tan soñado y reclamado por Atenágoras, no ha conseguido aún abrir sus puertas, ni fijar su agenda de trabajo, ni determinar las fechas de su calendario. Mientras tanto, el viejo patriarca multiplicó sus contactos con Roma y se entregó, ágil de juventud espiritual, a multiplicar los gestos de comunión entre ambas Iglesias. De ahí su encuentro con Pablo VI en Jerusalén. De ahí su visita a Roma. De ahí la alegre y profunda acogida que prestó al Papa cuando Pablo VI corrió al abrazo de Estambul. Y de ahí su abundante y generosa correspondencia con Juan XXIII—“un hombre enviado por Dios cuyo nombre era Juan”—y con el Pontífice actual. Este dijo un día a Atenágoras: “La hora de la unión está todavía, acaso, lejos; pero ha llegado ya la hora del amor”. Y el viejo Patriarca se dedicó a amar.

(Reportaje Logos.)

LIBIA

Ministros civiles, en su mayoría, en el nuevo Gobierno

Tripoli, 17.—El nuevo Gabinete libio celebró hoy, bajo la presidencia de Abdel Slam Jallud, su primera reunión, informa la agencia libia de prensa. El Gabinete ya se había reunido con los miembros del Consejo del Mando de la Revolución libia después de haber prestado juramento ante el presidente del organismo, Moammar El Gaddafi. Todos los miembros del nuevo Gabinete son personas civiles, excepción hecha del mismo Gaddafi, de Jallud y del ministro del Interior, general Abdel Moneim Honi.—Efe-Reuters.

CHILE

Una mujer comunista, ministro de Trabajo Santiago de Chile, 17.—Mireya

18 de julio Más de 13.000 millones de pesetas en obras inauguradas

Madrid, 17.—A más de trece mil millones de pesetas asciende el valor de las obras inauguradas en distintas regiones españolas con motivo de la conmemoración del 18 de julio, según datos obtenidos por las delegaciones de Cifra.

Estas obras, independientemente de las inauguradas en los últimos días en otras provincias, y de las que ya hemos informado, corresponden a Galicia, León, Cataluña, Vizcaya, La Rioja, Burgos, Santander y Andalucía.

Dicha cantidad, que se concreta en 13.172.741.157 pesetas, comprenden obras de abastecimiento de agua, alcantarillado, urbanizaciones, viviendas, vías de comunicación, grupos escolares, pavimentaciones, alumbrados públicos, complejos deportivos, parques infantiles, servicios sanitarios y centrales telefónicas, entre otras.

U. S. A.

Baja la popularidad de Nixon

Washington, 17.—El presidente Nixon es apoyado actualmente por el 56 por 100 de los norteamericanos, pero durante las últimas semanas de junio ha perdido un 4 por 100 de sus votantes, afirma una encuesta «Gallup».

Sin embargo, la encuesta resalta que la popularidad de Nixon es relativamente baja, si se da como punto de referencia el 74 por 100 de apoyo que poseía el expresidente Johnson en 1964, en estas mismas fechas, o la del expresidente Eisenhower en 1956, ambos presidentes buscando la reelección para su segundo mandato.

“Las Firestone son tremendas”



Jesús Gaztelu, navarro, 22 años Campeón de España de Arada 1972.

Esto dijo el mejor tractorista de España, Jesús Gaztelu, al recibir el “Arado de Oro” en la Gran Final de Sevilla, el 3 de Junio.

Y los otros 15 finalistas confirmaron esta opinión, cuando eligieron todos ellos cubiertas Firestone para competir en el Campeonato de Arada.

Así también, la mayoría de los labradores de España trabajan día a día con cubiertas Firestone, porque se ha demostrado que son las mejores, las más eficaces y rentables en las labores del campo.



OPEN CENTER “MARTILLO”



F-151 BARRAS EN 23°

Firestone

Con el progreso del labrador español

Se investiga la posible actividad sísmica en Marte

Esta demostraría que hay o hubo vida en aquel planeta

San Francisco (California), 17.—Si se llegara a demostrar, como se supone, que Marte posee actividad sísmica, existiría o habría existido vida en el planeta.

El director del Laboratorio Sísmico del Instituto Californiano de Tecnología, doctor don Anderson, dijo que los científicos del centro espacial de Marte, en Pasadena, están preocupados ahora en observar la actividad sísmica del planeta, pues ésta demostraría que hay o hubo vida en Marte.

«La actividad sísmica significa un interior del planeta inestable, con el consiguiente escape de gases hacia el exterior. Estos podrían formar mares e incluso atmósfera capaz de crear vida en alguno de sus estados», añadió Anderson.—Efe.

Imprenta EL ADELANTADO

Pida Vd. sus impresos, si desea que ellos den favorable idea de la prosperidad de sus negocios, y del buen gusto de Vd. a los establecimientos, o personas con quien sostiene correspondencia

CON MOTIVO DEL 18 DE JULIO

FRANCO entregó los títulos a las empresas modelo y a los productores ejemplares

También a los campeones de destreza en el oficio, a Hermandades de Labradores, corresponsales de la Obra Sindical de Previsión Social, cooperativas, artesanos ejemplares y becarios sindicales distinguidos

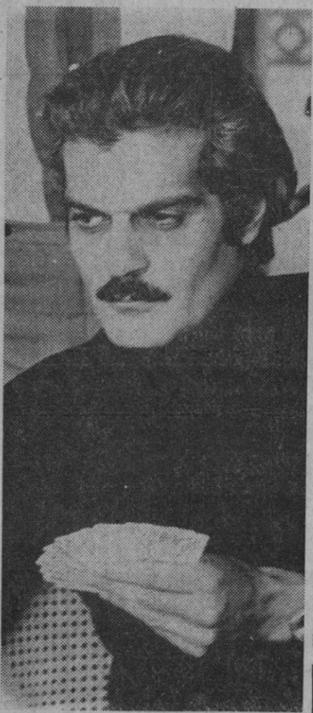
"Felicito a todos—dijo—por vuestro espíritu de servicio"

Un segoviano entre los trabajadores ejemplares y otro entre los becarios sindicales distinguidos

Madrid, 18.—El Jefe del Estado entregó hoy con motivo de la celebración del 18 de julio, fiesta de Exaltación del Trabajo, los títulos a empresas modelo y productores ejemplares, campeones nacionales de la competición de destreza en el oficio y premios «San Isidro» a Hermandades Sindicales de Labradores y Ganaderos y Grupos Sindicales de Colonización. En el mismo acto hizo entrega de las distinciones a corresponsales locales de la Obra Sindical de Previsión Social, títulos a cooperativas y artesanos ejemplares y diplomas y premios a becarios distinguidos de la Organización Sindical durante el curso escolar 1971-72.

DISCURSO DE MARTIN VILLA

Previamente a la entrega de estas distinciones por el Jefe del Estado, el secretario general de la Organización Sindical, Rodolfo Martín Villa, pronunció ante Su Excelencia un discurso.



Omar Sharif confiesa que su gran pasión son los caballos. Tiene una cuadra de 14 purasangres. Las mujeres le aburren. (Contra gustos no hay nada escrito). Vive en París, desde hace años, en un ático magnífico, con su hijo de 15 años, Tareq. Tiene ama de llaves y asegura que nunca volverá a casarse.—(Foto Europa Press).

«Otra vez nos congrega esta fecha alentadora—dijo—para presentar a los españoles que han ganado, con justicia, su condición de ejemplo en el mundo de la producción y del trabajo.

Cada año que transcurre, se nos muestra con claridad más limpia y transparente, que es la fidelidad al 18 de julio la virtud que nos asegura el porvenir en paz y progreso.

CIMENTOS DE LA SOCIEDAD
Hoy, la Organización Sindical es uno de los cimientos de la sociedad española y tiene, como título de honor y de eficacia, la colaboración y participación en las tareas de un estado cuya meta y razón de ser es la más amplia consecución de la justicia social.

Los hombres que aquí vienen, son

los españoles auténticamente representativos de la España que se hace mejor cada día por el esfuerzo de todos.

PALABRAS DEL CAUDILLO
El Caudillo que se hallaba acompañado de los ministros de la Gobernación, Trabajo, Agricultura, Comercio, Información y Turismo y Relaciones Sindicales, además de los jefes de sus casas Civil y Militar y ayudantes de campo, pronunció las siguientes palabras:

«Antes de retirarme quiero felicitar a todos por el espíritu de servicio que habéis puesto en el cumplimiento de vuestras obligaciones sociales. Gracias a todos y mi felicitación más entusiasta. Arriba España.»

VITORES A FRANCO

Los reunidos hicieron objeto a Su Excelencia de clamorosas muestras de entusiasmo y vitores a su persona.

UN SEGOVIANO, PRODUCTOR EJEMPLAR

Entre los productores ejemplares figura José Valentín Bermejo Pedreira, de Segovia.

UN BECARIO DISTINGUIDO, SEGOVIANO

Entre los becarios distinguidos de la Organización Sindical en el curso escolar 1971-72, figura Juan Gómez González, de Segovia.

"Financial Times"

LA ECONOMIA ESPAÑOLA puede convertirse en la décima más poderosa de Occidente

Londres, 18.—El diario económico británico «The Financial Times» publica en su edición de hoy un suplemento extraordinario de ocho páginas dedicado a analizar la actualidad de España.

Dice que la «Economía española tiene posibilidades de convertirse en la décima más poderosa del mundo occidental para el final de la presente década».

El suplemento incluye artículos sobre la situación política, el III Plan de Desarrollo, el «DNI», el petróleo y los productos petroquímicos, la industria de astilleros, el acero, los problemas del sector de transportes y los problemas laborales, la banca, el turismo, la industria textil y la agricultura.

El suplemento fue escrito por un equipo de especialistas del «Financial Times» bajo la dirección del director europeo del diario, Ian Davidson, quien recientemente visitó España.—Efe.

ROBERT KENNEDY, HIJO, ARRESTADO EN COLOMBIA

Por drogadicto y provocación de un escándalo

mayúsculo en una catedral

Bogotá, 18.—Robert Kennedy hijo, y su compañero de andanzas por Colombia Mike Perkins, fueron arrestados en la mañana de ayer en la ciudad de Villavicencio, capital del Departamento del Meta, a 150 kilómetros al oriente de Bogotá, por protagonizar un escándalo mayúsculo en la iglesia catedral de esa ciudad, cuando se celebraba la misa, según informó anoche el noticiero «Radio Sucesos» de la emisora RCN de Bogotá.

El informe indica que los dos jovencitos, al ser detenidos, estaban bajo los efectos de la marihuana, y que al ser registrados se les encontró en posesión de varias dosis de la droga.

Según el informe, Kennedy hijo y Perkins se apoderaron del órgano de la iglesia catedral, en momentos en que se celebraba el oficio de la misa, y empezaron a tocar música roc.—Efe.

Multa de 150.000 pts. a una cooperativa

lechera en Vizcaya

Por defraudación de leche esterilizada

Bilbao, 18.—Una multa de ciento cincuenta mil pesetas ha sido impuesta a la Cooperativa Lechera «Beyena», según se hace público en el «Boletín Oficial de la Provincia».

La sanción ha sido impuesta por el Servicio de Inspección de la Disciplina del Mercado, por defraudación de leche esterilizada.—Cifra.

FUTBOL

Yugoslavia se niega a jugar EN LAS PALMAS

el encuentro contra España

Que está previsto para el 21 de octubre

MOTIVOS: Canarias no están en el continente europeo, clima distinto y que hay muchos y magníficos estadios en la Península

Belgrado, 18.—La Federación Yugoslava de Fútbol ha comunicado a la Federación Española que no acepta disputar en Las Palmas de Gran Canaria el encuentro contra España, correspondiente a la fase de clasificación del séptimo grupo, para el campeonato mundial.

El encuentro estaba previsto para jugarse en la capital canaria el día 21 de octubre próximo.

MOTIVOS

La Federación yugoslava alega que Las Palmas no está en el continente europeo, que el clima de las islas es muy distinto del continental, al que incluso los jugadores españoles están habituados, y

que hay en la península muchos y magníficos estadios para disputar este partido.

La Federación yugoslava ha informado también a la Fifa que rehusa jugar en Las Palmas y que está dispuesta a que el partido se juegue en la España continental, sin importar en qué ciudad o estadio.—Alfil.

10.265 DOLARES (UNAS 650.000 PESETAS), INGRESOS ANUALES DE LA FAMILIA MEDIA EN ESTADOS UNIDOS

Washington, 18.—Por primera vez en la historia de los Estados Unidos los ingresos de la familia prototipo norteamericana ascendieron durante 1971 a más de diez mil dólares anuales, informa la Oficina Nacional del Censo. Según las últimas estadísticas publicadas ayer los ingresos de los 53 millones de familias de Estados Unidos ascendieron por término medio a 10.265 dólares, un 79 por ciento más que los de hace diez años.—Efe.



Hannover.—La manufactura de porcelana de Fürstberg, la más vieja de la República Federal de Alemania y fundada por el duque Carlos I de Brunswick, celebra el 225 aniversario de su existencia. Con este motivo, el museo nacional de Brunswick presenta una selección de las piezas más valiosas. La fábrica de porcelana que tiene su sede desde el año 1747 en el castillo de caza de Fürstberg, a orillas del Weser superior, debe su fama mundial sobre todo a los productos antiguos: a las efígies de medallón, al estilo de camafeos, y de floreros, pero en particular a los trabajos figurativos del maestro modelador Simón Feilner, quien llevaba el título de «flirteador artificial».—(DaD)

Paracaidistas survietnamitas, a las puertas de QUANG TRI

Hue (Vietnam del Sur), 18.—Grupos de paracaidistas survietnamitas han alcanzado los paredones de la ciudadela de Quang Tri, pero no se espera que asalten la fortaleza en estos días, según anuncian hoy fuentes militares en esta ciudad.

ASESINATO de un diplomático sueco EN BOGOTA

Bogotá, 18.—Uno de los tres individuos que le acompañaban en su automóvil disparó dos tiros de revolver contra Kjell R. Hagglof, primer secretario de la Embajada de Suecia en esta capital, produciéndole heridas que le causaron su muerte momentos después.

Un portavoz de la Policía de esta ciudad reveló que el funcionario diplomático muerto fue atacado, por motivos que hasta ahora se ignoran, por sus acompañantes, quienes después de herirle emprendieron la fuga, sin que hayan podido ser capturados.

El herido fue trasladado a la clínica de los seguros sociales situada en las cercanías del escenario del atentado y allí murió antes de que los médicos pudieran operarle.

El informe oficial indica que Hagglof recibió un tiro en la nuca que le atravesó el cráneo saliendo el proyectil a la altura del ojo izquierdo y otro en un brazo.

La policía dijo que tampoco habían podido ser establecidos los móviles.—Efe.

DURA BATALLA AYER

Tras la dura batalla, a lo largo de todo el día de ayer, contra la ciudadela ocupada por los comunistas, se han calificado esta mañana de ligeros los contactos terrestres que han tenido lugar al este de la ciudad.

BOMBARDEOS COMUNISTAS

Los norvietnamitas dirigieron sus grandes cañones de 130 milímetros hacia las fuerzas gubernamentales que se movían cerca del estadio de fútbol de Quang Tri en el ala sureste de la ciudad, ayer por la tarde.

Uno, 115 proyectiles de 130 milímetros cayeron en el estadio al atardecer, causando heridos leves entre los paracaidistas. Esto fue seguido, dos horas más tarde, por otros 65 cañonazos, pero el balance de heridos no se ha facilitado.

POCOS DETALLES

También al atardecer, las tropas aerotransportadas establecieron contacto con las del norte en una zona situada a 600 metros al nordeste de la ciudadela. Otras unidades tuvieron también enfrentamientos al sur del estadio, pero se saben pocos detalles sobre el resultado, según afirman las fuentes.—Efe-Reuter.

EL 18 DE JULIO EN LA CAPITANIA GENERAL DE LA SEPTIMA REGION

Valladolid, 18.—En el palacio de Capitanía General se celebró, a mediodía de hoy, una recepción conmemorativa del aniversario del Alzamiento Nacional.

Presidió, en representación del Jefe del Estado, el capitán general de la séptima región militar, teniente general Emilio Villacueva Quiñes. Asistieron el jefe del sector aéreo y mandos del mismo, Estado Mayor de la región, jefes de Armas y Cuerpos, autoridades eclesiásticas y civiles y diversas representaciones y organismos oficiales y privados.

Durante el acto rindió honores una compañía del Regimiento de Infantería San Quintín, con bandera y banda, que desfiló después por la plaza de San Pablo, donde se congregaron numerosas personas.—Cifra.

Egipto pide la retirada del país de los expertos militares soviéticos

El Cairo, 18.—Egipto ha solicitado de la Unión Soviética que retire todos sus expertos militares del territorio egipcio, según comunican hoy fuentes militares en El Cairo.—Efe-Reuter.

Los ministros de la CEE continúan en Londres sus estudios sobre reforma monetaria

Londres, 18.—Los ministros de Finanzas del Mercado Común Europeo reanudaron hoy su reunión comenzada ayer para estudiar una posible reforma monetaria internacional.

Entre los objetivos acordados durante la sesión de ayer figura el de conseguir un sistema de cambios más flexible para poder controlar el dinero «caliente» o capital a corto plazo.

Los ministros de Finanzas también se inclinaron por la idea de crear una unidad monetaria internacional en lugar del dólar o la libra esterlina.—Efe.

EN DAMASCO

Negociaciones Siria-España sobre relaciones económicas

Damasco, 18.—Las negociaciones económicas sirio-españolas han empezado hoy, por la mañana, en Damasco, dirigidas por don José Luis Cerón, director general de Relaciones Económicas del Ministerio español de Asuntos Exteriores, y Ammar Jammal, viceministro sirio de Economía y Comercio Exterior. Las negociaciones han tratado sobre los intercambios comerciales y las relaciones económicas entre ambos países, según se ha sabido en Damasco.

La delegación económica española llegó ayer a Damasco para una visita de seis días de duración.—Efe.